



SE HARA TODO ESFUERZO PARA ACLARAR ASESINATO DE ESPOSOS ALEXANDER

DECLARACION DEL MINISTRO ADETT Z.

El nuevo ministro del Interior Mario Adett Zamora, en conferencia de prensa realizada ayer en su despacho dijo que pondrá todo su esfuerzo para conseguir el total esclarecimiento del asesinato de los esposos Alexander y otros que se cometieron durante el mandato del ex-general Alfredo Ovando Candia

Aseguró asimismo que "Quien ac-

túe dentro el marco de la ley, tiene todas las garantías, pero aquel que infrinja las disposiciones legales, se hará pasible a las sanciones que las leyes establecen"

Agregó que los extremismos importados constituyen un peligro para el gobierno del coronel Hugo Banzer Suárez y para el proceso nacionalista iniciado el 19 de agosto (Ver páginas centrales)

Existe total paz en el país

DESMIENTEN INFORMACION QUE ALARMO A POBLACION (Ver centrales)

EMBARGO LA CBF 10.000 KILOS DE CACAO A CHILE

PRIMERA OPERACION DE EXPORTACION

La Corporación Bolivia hermanos de Santiago de Chile, primera industria de primer embarque de 10.000 kilos de manteca de cacao Durante la primera quinena de enero se concretará

un segundo embarque, esta vez destinado a los Estados Unidos por 40.000 kilos.

También se informó que están avanzados los trámites con diferentes firmas de la república Argentina con el propósito de ingresar en ese importante mercado.

DECRETARON HUELGA CAMPEÑINOS DE D.C. EN CHILE: REFORMA

Santiago de Chile, 29 (ANSA).- Los campesinos afiliados a la Confederación Nacional de Asentamientos de Chile controlada por los demócratas cristianos, concretaron hoy una huelga por 24 horas en protesta por la política agraria del gobierno. El Subsecretario

del Ministerio del Interior, David Vergara manifestó que los que hacen efectivo el movimiento son 1.500 personas.

Por su parte, los dirigentes de la Confederación manifestaron que los que paralizaron sus labores eran cuatrocientos mil afiliados y que el movimiento había sido todo un éxito. Agregaron que era solamente una advertencia destinada a que sus protestas sean oídas por el Presidente de la República.

TERCER AÑO DE "HOY"

Con asistencia del ministro de Información y Deportes, Hugo Gonzales Bioja, se efectuó ayer en las oficinas de HOY, breve pero significativo acto para conmemorar el tercer aniversario de la creación de este matutino.

Trabajadores y empresarios coincidieron en señalar su declaración de conseguir la mayor superación del periódico, siempre en beneficio de la nación, antes que cualquier otro interés uniliteral.

En la fotografía, los directores, administradores y el Jefe de Redacción de HOY, aparecen apagando las tres velitas, símbolo de otros tantos años de vida de este periódico.

En este nuevo aniversario, se recordó no sin tristeza, la memoria del fundador de HOY, don Alfredo Alexander Jordán



DIARIO DE LA MAÑANA

hoy

DEFENDER EL DERECHO Y LA LIBERTAD CON LAS IDEAS Y NO CON LAS ARMAS (Alfredo Alexander)

AÑO IV

No. 1.001

La Paz, jueves 30 de diciembre de 1971

EDICION DE 16 PAGINAS

PRECIO \$b. 0.50

AFFECTARON 53.000 HECTAREAS EN EL PERU: REFORMA AGRARIA

BENEFICIARAN A 86.000 FAMILIAS

Lima 29 (ANSA).- Cincuenta y tres mil hectáreas en dieciséis departamentos fueron afectadas con fines de reforma agraria por el gobierno revolucionario.

Las afectaciones se hicieron mediante la expedición de sesenta decretos supremos. Las afectaciones incluyen el ganado, las maquinarias e implementos, así como bienes muebles de predios rústicos ubicados en nueve zonas agrarias del Ministerio de Agricultura.

Según informó la Dirección General de la Reforma Agraria, desde 1967 a la fecha han sido adjudicadas un millón 954 mil 145 hectáreas, por un valor de ocho mil 265 millones de soles (unos doscientos millones de dólares). Dichas adjudicaciones han beneficiado a 86 mil familias.



EDITORIAL

SE ESFUERZA LA OUA PARA LOGRAR LA PAZ EN LEVANTE



REACTIVIZACION DEL OCCIDENTE

JUSTICIA Y PAZ EN EL PAIS

El Gobierno del Presidente Banzer ha enfrentado la primera crisis de Gabinete desde que asumió el mando en agosto pasado. Cuatro ministros han sido relevados de sus funciones, uno de ellos el del Interior, quien fue considerado uno de los principales protagonistas de la gesta revolucionaria.

Porque ignoramos las causas que originaron la salida del Cnel. Selich del Gabinete, no somos los llamados a censurar ni a criticar determinaciones que emanan del Supremo Gobierno. Pero sean estas las que fueren, no podemos permanecer en silencio ante una determinación tan sorpresiva y que ha desconcertado a la opinión pública.

El nuevo ministro del Interior al asumir sus funciones, ha expresado que impondrá paz y justicia en el país. Paz y justicia es el anhelo de toda la ciudadanía; paz para poder trabajar con ahínco; paz para recuperar los años perdidos en insulsas luchas fratricidas y a merced de ambiciones y acechanzas que llevaron al país al borde del abismo.

Esa paz tan anhelada por los bolivianos, deberá ser primordialmente la meta. No quisiéramos de ningún modo que esta se altere, porque de producirse una quiebra en la normalidad a la que acabamos apenas de ingresar, después de tanta congoja, sacrificio y sangre, sería la mayor de las aberraciones.

El país no puede darse el lujo de seguir jugando con su destino y malgastando sus energías en incomprendimientos, desinteligencias y aventuras.

Así como es vital para la Nación la paz y la tranquilidad para avanzar seguros hacia el futuro, también es preciso imponer la justicia. Reconocer los méritos y las acciones. Y es con este espíritu que escribimos esta nota que no tiene otro objeto que destacar la delicada y peligrosa función que le cupo desempeñar al ex-ministro del Interior en los momentos más álgidos para la Patria. Como soldado y buen ciudadano arriesgó su vida y renunció a la tranquilidad precisamente para proporcionar esto a su pueblo.

El ministro Selich dio las mayores pruebas de coraje y patriotismo mereciendo por ello el respeto y la gratitud de sus conciudadanos. ¿Cuál fue su error?

Al desligarse de su delicada y peligrosa responsabilidad, llevará con orgullo la convicción de haber cumplido su deber; de haber contribuido a salvar a su Patria del enemigo que aún acecha desde la sombra, por lo tanto insistimos ¿en qué se equivocó?

Nuestras palabras en estos momentos todavía de incertidumbre, son para pedir que por amor a Bolivia, se mantenga la unidad y la serenidad. Que los gobernantes y gobernados, antes de pensar en sí mismos, piensen en la Patria. Que el anhelo de paz y justicia no sean simples enunciados. La paz y la justicia se las obtienen con sacrificios, con dolor, con renunciamento, y hasta con la entrega de la propia vida.

Bolivia cuenta con otras páginas más para su historia. Aquellas que fueron escritas en agosto de 1971. En ellas están impresas los nombres de aquellos ciudadanos de quienes podemos enorgullecernos. Su recuerdo y sus méritos son imperecederos.

-ADDIS ABEBA. (ANSA—P or Mario Feresi).— La comisión —compuesta por diez miembros— creada por la Organización para la Unidad Africana (OUA) con miras a encontrar los medios capaces de llevar a un arreglo pacífico de la crisis en Levante se reunió por primera vez en Kinshasa a fines del pasado agosto. Creada por la octava conferencia de los jefes de estado reunida en Addis Abeba, la comisión se integra con los jefes de estado de los siguientes países: Camerún, Congo—Kinshasa (que ahora se llama República de Zaire), Etiopía, Costa de Marfil, Kenya, Liberia, Mauritania, Nigeria, Senegal y Tanzania. El presidente liberiano Tolbert expresó su pesar por no haber podido asistir a la reunión de Kinshasa, afirmando que Liberia estaba aun de duelo por la muerte del presidente Tubman y que, por tanto, no podía abandonar el país. Costa de Marfil no estuvo representada. La conferencia se desarrolló a puertas cerradas, pero el presidente de la OUA, Moukhtar Ould Daddah, anunció su decisión de crear una subcomisión compuesta por el presidente senegalés, el congolés (Zaire), el de Camerún y el nigeriano, con el encargo de ponerse en contacto tanto con Israel como con Egipto, antes de formular propuestas de cualquier naturaleza. Daddah afirmó que aprovechará la oportunidad para tratar el problema de Medio Oriente con el secretario general de la ONU, U Thant, en su próximo viaje a Nueva York. De todos modos, la comisión se reunirá en una fecha por fijarse en Dakar para examinar los resultados de los pasos realizados y para adoptar las necesarias decisiones sobre los futuros a cumplir. Respecto de la reunión de Kinshasa, el presidente nigeriano, general Gowon, dijo que la misma fue en gran parte exploratoria, pero que esperaba que la OUA lograra aportar su útil contribución al arreglo del conflicto árabe—Israelí.

Siempre hacia fines de agosto, Simón Kapwepwe, ex-vicepresidente de Zambia y, por muchos años, cercano colaborador del presidente Kaunda, anunció su intención de fundar un nuevo grupo de oposición el "United Progressive Party" (UPP). Además, se mostró de acuerdo sobre una fusión entre el "UPP" y el único otro partido en la oposición existente en Zambia, el "African National Congress" (ANC), encabezado por Harry Nkumbula. Ambos compartirán la misma plataforma política y el "UPP" actuará sirviéndose también de la organización del "ANC".

El nuevo partido, que se ha empeñado en seguir una política socialista, cuenta entre sus dirigentes a Justin Chimba, ex ministro de Comercio e Industria y John Chisata, ex ministro de estado, los cuales, a comienzos de año, habían reprochado al gobierno de ejercer una "dura discriminación" respecto de la tribu bamba. Una comisión encargada de investigar el problema llegó a la conclusión que los cargos eran falsos. Siendo un bamba, Simón Kapwepwe tiene su base de poder en la provincia septentrional si bien dispone de una no indiferente influencia en la Copperbelt, la principal región minera del país.

Parece indudable que las conversaciones entre Nixon y Pompidou han sido favorables en más de un sentido. Intentaremos explicar alguno de sus posibles resultados de la manera lo más comprensible para los lectores. Empecemos por el principio: Estados Unidos sufre desde hace muchos años un grave déficit de su balanza comercial, pues salen del país más dólares de los que entran. Disponía de una cantidad de oro que en un momento dado alcanzó los 26.000 millones de dólares, pero aquella suma ha quedado reducida últimamente a menos de 10.000 millones. Desde el punto de vista del oro, Washington no podía cumplir sus compromisos y por eso, en su discurso del 15 de agosto pasado, Nixon decretó la "inconvertibilidad" de los dólares poseídos por los países occidentales y el Japón contra el oro americano de Fort Knox. El dólar perdía así una de las funciones que le aseguraban su prominencia como moneda de reserva mundial con la cual los países liquidaban entre ellos sus operaciones comerciales.

Por otro lado, el mercado interior americano es el mayor del mundo. Sus importaciones de productos procedentes del exterior, oscilan entre 40.000 y 45.000 millones de dólares anuales. Las exportaciones de productos americanos al exterior habían llegado a cifras semejantes y, en general, superiores, acusándose un superávit en su balanza comercial, productos vendidos contra productos comprados, del orden de los 3.000 a los 4.000 millones de dólares. Este superávit de la balanza comercial ayudaba, indudablemente, al déficit de la balanza de pagos. Pero he aquí que en los últimos años, y debido principalmente a los costos elevados de producción en los Estados Unidos (debidos en parte a sus altos salarios comparados con los de los otros grandes países industriales), se producía una disminución de las exportaciones que provocaba un déficit en la balanza comercial. Es decir, se sumaban ahora dos déficits, el de la balanza de pagos (dólares contra dólares) y el de la balanza comercial (mercancías contra mercancías).

Ante una situación semejante existen una serie de remedios clásicos: aumentar las exportaciones, disminuir las importaciones; presionar el mercado interior a base de congelar, primero, y controlar después, precios y salarios para frenar la carrera inflacionista que supone automáticamente un aumento de los costos de producción y hacen más difícil la exportación de productos al exterior. Finalmente, crear una tasa, un aumento de las tarifas aduaneras, que encarezca en el mercado interior los productos procedentes del exterior. En esta ocasión la tasa fue del 10% "tover de board", sobre todos los artículos y países. La medida afectaba, sin embargo, a los principales exportadores de productos a los Estados Unidos, Alemania y Japón, cuyas ventas al mercado americano representan aproximadamente el 30% del total de sus envíos fuera de sus fronteras.

Estados Unidos se resistía a adoptar otra medida clásica, la devaluación del dólar, y pedía, en cambio, una medida contraria y equivalente: la revaluación de las monedas de los principales países exportadores al mercado americano. El resultado sobre la balanza comercial tenía que ser el mismo, pues en vez de BAJAR los precios americanos como consecuencia de la devaluación del dólar, SUBIAN los precios extranjeros como consecuencia de la revaluación de sus monedas. Se dejó "flotar", es decir, subir las monedas en función de la ley de la oferta y la demanda en el mercado monetario internacional. Como era de esperar, las monedas que alcanzaron un nivel de "flotamiento" más alto fueron el marco alemán y el yen japonés. El franco casi no se movió, pues las exportaciones francesas a Estados Unidos representan sólo del 5% al 6% de sus exportaciones totales. Washington se resistió a devaluar el dólar porque la única manera con que pudo hacerlo, es disminuir su valor con relación al oro, es decir dar más dólares por una onza de oro de los 35 que da ahora. Su resistencia se explica por el miedo de promover una inflación mundial y desbaratar el Fondo Monetario Internacional cuya moneda básica, el "papel-oro", está basada, también en aquella equivalencia.

Bien, según parece se han tratado todos aquellos temas —y otros también— en el curso de las conversaciones entre Nixon y Pompidou y se ha logrado un progreso en todos los campos. Se revalorarán las monedas de los países exportadores; se devaluará el dólar en su valor relacionado con el oro; se "ajustará" el "papel-oro" del F.M.I., se mantendrán las disposiciones de precios y salarios en los Estados Unidos y aún, por el momento, la famosa tasa del 10% y la convertibilidad del oro contra dólares. Por otro lado, el Mercado Común, que ha creado un sistema proteccionista, abrirá ventanas para la entrada en él de ciertos productos clásicos de las exportaciones americanas, tales como cereales y otros productos agropecuarios. Finalmente, se actualizará un sistema de reserva mundial en el que ni el dólar ni el oro jugarán un papel exclusivo.

BENEFICIO A BOLIVIA EL PROCESO DE INTEGRACION EMITEN DOCUMENTO OFICIAL

El proceso de integración latinoamericana, benefició a Bolivia considerablemente al conceder desgravaciones totales y disminuciones arancelarias importantes para la producción nacional en 95 rubros dentro del Pacto Andino y más de 100 incluyendo las concesiones en el marco de ALALC.

La Secretaría Técnica de Integración, del Ministerio de Relaciones Exteriores, emitió un documento explicatorio de los beneficios que obtuvo Bolivia en el proceso de integración, señalando la lista de los productos nativos que obtuvieron desgravaciones, lo que permitirá al país convertirse en exportador de productos no tradicionales a las naciones vecinas. El documento especialmente está dirigido a los círculos empresariales para que conozcan los rubros en los que existen beneficios, y mediante la Ley de Inversiones, se canalice el incremento de la producción.

Los países que no integran la sub-región y que nos otorgan beneficios arancelarios son: Argentina con 94 rubros hasta diciembre y de ellos se añade 6 más obtenidos en la última negociación en ALALC o sea 100 rubros en total: Brasil 42, México 33 y Venezuela 31, no teniendo ningún rubro liberado en Uruguay y Paraguay, aunque en abril es probable que se tenga menos de 10 artículos liberados en Uruguay a nuestro favor.

Bolivia en compensación ha otorgado en ALALC desgravación total para sólo 30 artículos.

Nuestro país, en la sub-región Andina no reconoce ninguna desgravación hasta enero de 1977, año en el cual se inicia una desgravación automática hasta 1985.

En la sub-región Andina a su vez Bolivia desde el 1o. de enero de 1971 se está beneficiando con desgravaciones automáticas para una serie de artículos y que llegarán a cero en 1974.

Las concesiones obtenidas por Bolivia tanto en la sub-región Andina como en ALALC, significa la posibilidad de que nuestro país pueda dinamizar su actividad productiva.

Ante esta perspectiva, la Ley de Inversiones es parte importante del afán que tiene el actual Gobierno para llevar adelante un plan acelerado, el mismo que tiene que basarse en la cooperación de la empresa privada nacional, la misma que puede aprovechar los beneficios que está obteniendo el Gobierno.

La Secretaría de Integración y de ALALC organizará el siguiente año un seminario de la actividad pública y privada, en el campo de la producción, para que se discuta con personeros de organismos de integración como ser ALALC, la Subregión Andina, el Instituto para la Integración de América Latina, los problemas relativos a este punto.

En la última reunión de la Comisión del Acuerdo de Cartagena y tal como informara la prensa internacional, en sentido de que la Ley de Inversiones aprobada por el nuevo gobierno de Bolivia significaba el no acatar la decisión 24, sobre el tratamiento a las inversiones extranjeras, el Secretario Ejecutivo, de la Secretaría de Integración y por expresa resolución del gabinete del coronel Hugo Banzer Suárez, hizo constar en Lima que Bolivia respetaba sus compromisos internacionales y que la Ley de Inversiones en forma expresa compatibilizaba su texto con la Decisión 24 y otras acordadas en el plano multinacional o bilateral.



DIRIGENTES AGRARIOS

Willy Román, dirigente Ejecutivo de la Federación de Campesinos de Cochabamba, juntamente con otros dirigentes agrarios del valle, visitó la Redacción de HOY, para desmentir las informaciones proporcionadas por dirigentes de un comité ad-hoc de campesinos de ese distrito, señalando que constituyen expulsados y desplazados por sus propias bases y que no tienen puntos de sustentación para arrogarse la representación campesina.

Es totalmente falso que tengan la representación de 10 provincias del valle ya que ni siquiera tienen el apoyo de las bases, sostuvieron los dirigentes encabezados por Willy Román durante su visita a HOY.

COMUNICADO

EL COMANDO GENERAL DEL EJERCITO, TIENE A BIEN INFORMAR A LA OPINION PUBLICA QUE, EN LAS GUARNICIONES MILITARES TANTO DE LA CIUDAD DE LA PAZ, COMO DEL INTERIOR DE LA REPUBLICA EXISTE ABSOLUTA TRANQUILIDAD, LAS MISMAS QUE SE ENCUENTRAN DEDICADAS A SUS ACTIVIDADES ESTRICTAMENTE CASTRENSES.

La Paz, 29 de diciembre de 1971

Departamento de Relaciones Públicas del
Comando General del Ejército

AÑO NUEVO

Baile y diviértase con
alegría y "buen gusto"

WOLLGAST LTDA.

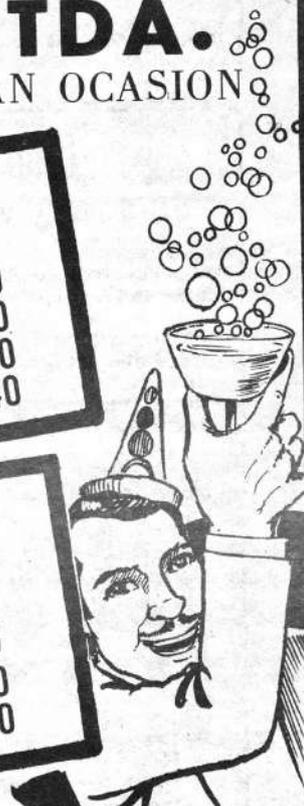
LE OFRECE PARA ESTA GRAN OCASION

- WHISKY DOUBLE POINTS \$b. 48
- KON GIN \$b. 36
- LICOR DE GROSELLA \$b. 50
- BITTER COCKTAIL \$b. 40
- CURACAO TRIPLE SECO \$b. 40
- JAGDBITTER \$b. 40

- VODKA PUSCHKIN \$b. 38
- LICOR DE DURAZNO \$b. 40
- LICOR DE MORA \$b. 50
- CACAO CON NUEZ \$b. 40
- APRICOT CON BRANDY \$b. 40
- CEREZA CON RON \$b. 50

Y UN GRAN SURTIDO DE
LICORES DULCES

Pedidos: AV. CAMACHO
ESQ. COLON 1302
TELEFONO 53153



12 lecciones totalmente
gratuitas con:

TURMIX

CURSO FOTOGRAFICO

En la segunda quincena de enero del próximo año, se realizará curso sobre fotografía para maestros de ciencias sociales. Abarcará temas de didáctica y pedagogía y contará con los auspicios de casa Kavlin y el Centro de Profesores de Historia y Geografía.

Kavlin correrá con todos los gastos que demande el curso y tiene por finalidad "aplicar en forma correcta y aprovechar al máximo las fotografías en la enseñanza de la ciencias sociales, además de la búsqueda de intensificación del conocimiento de los recursos naturales, los valores morales de nuestro pueblo y el pasado histórico de los pueblos del Alto Perú".

El Prof. Walter Aillón, presidente del Centro de Profesores de Historia y Geografía, dijo hoy que se están ultimando detalles para posibilitar la concurrencia de todos los profesores del ramo.

Club de Tennis La Paz

1971 Gran Baile de Año Nuevo 1972

con la SENSACIONAL SWINGBALY

BANDA

EXQUISITO MENU A ELECCION

API CON LLAUCHAS AL AMANECEER

Consocios y amigos

No se comprometan...

Los esperamos el viernes 31 de diciembre, a partir de las 23 horas, para recibir digna y entusiastamente al Nuevo Año 1972.

Cotillón... Alegría... Cotillón... Alegría

Club de Leones La Paz

ACTA DEL SORTEO DE LA RIFA DE NAVIDAD 1971 DEL CLUB DE LEONES LA PAZ

En la ciudad de La Paz, a horas 21.00 p.m. del día sábado 25 de diciembre de 1971 años, en el Auditorium de Radio "Nueva América", con la presencia del Notario de Fe Pública, autoridades del Leonismo: Pde. del Club de Leones La Paz, Pde. del Comité de Rifa, miembros del Directorio, socios Leones y numeroso público concurrente, se procedió al sorteo de la Rifa de Navidad del Club de Leones La Paz.

Los números que resultaron premiados en el sorteo, con la intervención de varias niñas del Hogar "San José", son los siguientes:

1er. premio	No.	10914
2o.	"	42115
3o.	"	43218
4o.	"	11503
5o.	"	41726
6o.	"	34274
7o.	"	16532
8o.	"	47270
9o.	"	12598
10o.	"	28758
11o.	"	63659
12o.	"	25615
13o.	"	16995
14o.	"	31900
15o.	"	34443
16o.	"	24692
17o.	"	45086
18o.	"	52431
19o.	"	28990
20o.	"	44650
21o.	"	20410
22o.	"	57377

La Paz, 25 de diciembre de 1971.

(Fdo.) AQUILES ECHENIQUE, Notario de Fe Pública. - (Fdo.) WALTER COSTAS BADANI, Presidente Club de Leones La Paz. - (Fdo.) RENE ZAMORANO VIRREIRA, Presidente del Comité de Rifa. - (Fdo.) JUAN A. ALIPAZ, Secretario Club de Leones La Paz.

NOTA.— Los poseedores de los boletos premiados, se servirán pasar por la Secretaría del Club de Leones Av. Arce esq. Goltia, Edificio "Victoria", 1er. piso, para ser identificados. La entrega de premios se hará en acto especial.

ENTREGARON VIVIENDAS A TRABAJADORES MINEROS

LA PRIMERA QUINCENA DE ENERO

Once viviendas unifamiliares destinadas a trabajadores mineros de los distritos de Viloco y Huanuni, serán entregadas en las villas San Isidro y Gualberto Villarroel de la ciudad de La Paz por el Consejo Nacional de Vivienda Minera la primera quincena de enero, según se informó.

Las viviendas, cuyas obras fueron iniciadas en el anterior régimen constan de tres dormitorios, dependencias, además de la respectiva instalación del servicio

sanitario y de agua potable.

Asimismo se informó que hasta el diez de enero próximo serán iniciadas las obras de 34 unidades habitacionales en las ciudades de Tari-

ja y Cochabamba, y se dará comienzo a un plan habitacional en las ciudades de Oruro y Potosí con la dotación de 87 viviendas destinadas también a trabajadores del subsuelo.

CONFORMARON NUEVA DIRECTIVA FABRILES MEDIANOS Y PEQUEÑOS

Entró en funciones la nueva directiva del bloque de sindicatos pequeños y medianos de la Federación de Fabriles, la misma que está presidida por Urbano Balboa.

El directorio lo completan Alberto Velásquez, como vicepresidente y Fortunato Calle como secretario general, además de Gilberto Lazcano, Lorenzo Apaza, Elena Zambrana y Silverio Miranda. Durante el acto de posesión, el dirigente Velásquez se refirió a la necesidad de mantener la unidad para luchar por mejorar el nivel de vida de los trabajadores.

Por su parte, Balboa destacó la formación del bloque de sindicatos fabriles. Finalmente, Lazcano expresó que el progreso del país debe descansar en tres pilares: gobierno, empresa y trabajadores.

CAMPESINOS ENVIARÁN "LLUCHUS" A ALUMNOS DE COLEGIO EN UTAH

Estudiantes del colegio secundario de Bountiful High School, del Estado de Utah, en los Estados Unidos, recibirán en días más como un especial presente navideño de los campesinos de Omasu de los popular atuendo del "lluchu" con el que los niños de la comunidad de Jahuirilaka acordaron testimoniar su agradecimiento por la cooperación que recibieron para la terminación feliz de una moderna escuela de dos aulas, inaugurada hoy en sencilla ceremonia.

Jahuirilaka, distante unos tres kilómetros de Achacachi, en el Departamento de La Paz, es una comunidad campesina dedicada al cultivo de productos propios de esa región del altiplano boliviano y la crianza en pequeña escala de ganado lanar.

Sus principales líderes y jilakatas acordaron hace cuatro meses, en consulta con la población, reemplazar la vetusta choza de paja y barro a la que acudían sus hijos para aprender las primeras letras, contribuyendo con dinero en efectivo y materiales de construcción propios del lugar.

Al tomar contacto con la Alianza Utah-Bolivia, una organización integrada por profesionales de Bolivia en los Estados Unidos que orienta sus actividades hacia programas de desarrollo social, sin fines de lucro, dentro del principio de esfuerzo propio y autoayuda, comprometieron la cooperación voluntaria de los estudiantes de Bountiful High School, o bien a través de una serie de funciones teatrales, rifas, kermeses, ahorros navideños y venta de diarios y recolección de botellas.

Los recursos obtenidos empleados por Bountiful High School posibilitaron la conclusión del proyecto escolar que tiene capacidad para 60 alumnos de ambos sexos.

En la ceremonia de entrega, el profesor rural Franklin Gutiérrez en representación de los padres de familia y los alumnos, presentaron al Presidente de los Socios de Utah-Bolivia, los "lluchus" confeccionados por las mujeres campesinas de Jahuirilaka "como modesto presente navideño para los estudiantes del colegio de Bountiful High que nos cooperaron en la construcción de esta hermosa y moderna escuela que inauguramos hoy".

El señor Mario Benavides, agradeciendo la entrega de tan peculiar prenda nativa, hecha con lana de llama y alpaca, en vistosos colores, destacó el gesto y el cariño de los estudiantes de Utah en beneficio de ustedes, los niños bolivianos de Jahuirilaka, exhibiendo a los pobladores a quienes se la en todo tiempo porque es la "está la mejor demostración de lo que puede hacerse cuando en verdad existe el deseo irrenunciable de desarrollar el país desde su base se misma que es la pequeña comunidad".

El Dr. Dale Harding, en educación de los Socios de Utah-Bolivia, señaló a su vez el esfuerzo volcado por los líderes y pueblo de Jahuirilaka en la construcción de "esta hermosa realidad a la que asistimos ustedes y a otros", mencionando de manera especial la a ctividad de espiagado los líderes Ignacio Gutiérrez, Juan Castaño y otros junto al maestro rural.

Desde el inicio de sus actividades, que data de 1964, los Socios de Utah-Bolivia, han cooperado con los campesinos de la ciudad de La Paz en la construcción de nueve escuelas rurales, incluyendo la inaugurada hoy en Jahuirilaka. La entidad se propone alcanzar la cifra de 200 escuelas para los próximos diez años.

¡ESTE SERA SU REGALO...! MAYUSCULAS ¡GRABADOS!

SEÑOR, SEÑORA, SEÑORITA, SR. EJECUTIVO DE EMPRESAS, ESTUDIANTES...!

¡AHORA YA SABEN CUAL SERA SU REGALO DE NAVIDAD...! UN LAPICERO O PLUMAFUENTE CON EL NOMBRE Y APELLIDO DEL SER QUERIDO O LA PERSONA AMIGA

¡El Regalo Acertado...Util y...Económico!

- Grabamos en lapiceros, Plumafuentes y si milares suetos o en juegos, y en el color que guste.
- Ud. elegirá si desea letras de imprenta o cursivas, y el color.
- Vea una demostración sin compromiso.

SR. EJECUTIVO DE EMPRESA: Regale Ud. lapiceros con la sigla de su Razón Social o su Distintivo. Le haremos descuentos especiales por 50 o más unidades.

¡Será, además de un buen regalo, un golpe fino y alegre de publicidad!

¡APROVECHELO!

LIBRERIA "ASPIAZU"
Aspiazu No. 312, casi Bq. Av. 6 de Agosto.
Teléfono 24118 (horas de oficina) Tel 28907 (fuera de horas de oficina)

"HOY" CELEBRA AYER LOS TRES AÑOS DE CREACION

PROMESA DE SERVIR MAS A LA NACION

En un acto especial, al que conminó el ministro de Informaciones, don Hugo Gonzales Rioja, en las oficinas de Redacción celebró ayer el tercer aniversario de la creación del matutino. Y el ministro de Informaciones, pronunció un discurso de circunspecta admiración por la obra periodística que dejó el fundador de HOY, don Alfredo Alexander Jordán.

A su vez, la señora Bertha Alexander de Alvéstequi, Directora de este matutino, hizo una reseña del significado de los tres años de vida que cumple HOY, señalando que "son tres años, durante los cuales hemos vivido intensamente lo que nos da derecho a considerarnos ya adultos".

"La historia de HOY -dijo- está marcada, desde su aparición con hechos y situaciones buenos y malos que hemos compartido todos quienes formamos la familia de este periódico".

Finalmente, hizo promesa formal y decidida de continuar la dura lucha iniciada por don Alfredo Alexander Jordán.

A su turno hablaron también el Presidente del Directorio, Humberto Palza Solís y el Director Mario Vargas Rodríguez y representantes de Redacción y Talleres, coincidiendo unánimemente en el deseo de hacer de este matutino un periódico que luche siempre, como hasta ahora, sólo en beneficio del país.

Tras la ceremonia protocolar, la empresa de HOY ofreció una recepción a los trabajadores y amigos invitados para la ocasión.



Los directores de HOY, juntamente con el ministro de Informaciones y Deportes, brindan durante el acto celebratorio de los tres años de vida de este matutino.

CONGRATULAN A "HOY"

Las felicitaciones que enaltecen profundamente la labor que desde hace tres años realiza la empresa, directores y trabajadores de este matutino que se debe a su pueblo, recibidos en la Redacción, sin número de felicitaciones escritas y llamadas telefónicas para congratularnos por cumplir un nuevo aniversario.

Entre otros muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

FORMACIONES

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

Creemos muy de veras los conceptos que todos los amigos de HOY nos hicieron en el transcurso del día de ayer y hacemos promesa formal de seguir en la superación continua.

En la continuación transcribimos algunas de las notas que se nos hizo llegar con motivo de nuestro nuevo aniversario:

Los directores: En cumplimiento de sus tres años de vida el diario que ustedes dirigen, un alarde de periodismo en el fondo y en la forma, quiero expresarles mi felicitación no sólo por el aniversario que celebra, sino también por la línea que sigue desde su fundación al servicio del país y de la sociedad.

FINANZAS: RENUNCIO TODO EL PERSONAL DE JERARQUIA AYER

Extraoficialmente se supo ayer que los tres Subsecretarios del Mi-

nisterio de Finanzas y personal jerárquico de Directores y Jefes de Departamento y Sección, elevaron renuncia de sus funciones con objeto de dejar en libertad al nuevo Ministro Lic. Edwin Rodríguez Aguirre, para que cuente con nuevos colaboradores.

La oficina de la Dirección de Personal, indicó que "por instrucciones del ministro Rodríguez, no se producirán cambios en el personal subalterno", afectando la disposición superior, solamente a empleados que ocupan altas situaciones.

Las nuevas autoridades del Ministerio de Finanzas, serán posesionadas posiblemente en los próximos días, mientras el nuevo titular se interiorice de los problemas de su despacho y reciba amplia información de la situación económica y financiera del país.



Bertha Alexander de Alvéstequi, aparece en momentos de pronunciar su discurso con motivo del tercer aniversario de HOY.

**CALIDAD EN SONIDO
CALIDAD EN IMAGEN**

**A.G.C. GATILLADO
TRANSISTORIZADO**

**23
PULGADAS**

**22 MESES PLAZO
SIN CUOTA INICIAL
\$b. 250 MENSUAL**

**COMATUR LTDA.
Ayacucho 475—Tel. 42944**

**ANTENA INCLUIDA
MANTENIMIENTO Y REPUESTOS
DURANTE UN AÑO**

Panoramix

Lista a toda la familia sencilla, económica y elegantemente con:

TURMIX

PIDEN CONSTRUCCION DEL CAMINO LA PAZ-COBIJA AGRARIOS DE CAUPOLICAN

-La Federación Provincial de Trabajadores Agrarios de Caupolicán pide al gobierno materialice la construcción del camino carretero La Paz-Apolo-Ixiamas-Puerto Heath-Cobjija, para lo cual los campesinos contribuirán con su aporte físico, habiendo solicitado se les dote de las herramientas y maquinaria necesaria, así como se defina el financiamiento.

El pedido está contenido en un pliego de conclusiones que cursaron al Presidente de la República, Hugo Banzer, haciéndole conocer las resoluciones del Cuarto Congreso Campesino de la Provincia Caupolicán.

Asimismo, anotan que el congreso resolvió pedir la creación de una agencia del Banco Agrícola en Apolo. También solicitan la construcción de un hospital en Apolo, en vista de que esa zona es constantemente afectada por diversas enfermedades, como ser, fiebre amarilla, peste bubónica, malaria, viruela y otras.

Reclaman la construcción de un colegio secundario con la creación de cursos superiores de acuerdo a las necesidades hasta llegar al bachillerato y la creación de una escuela de artes y oficios. También pidieron la derogatoria de un decreto por el que —denuncian— se adjudicó tierras en favor de Emma Obleas de Torres.

Por otra parte, el congreso referido eligió a los nuevos dirigentes de la Provincia Caupolicán, los mismos que están dirigidos por el Secretario Ejecutivo, Angel Zapata. El directorio está integrado por Clemente Villar, como Secretario General, Francisco Choque de Relaciones y otros 15 miembros que componen la directiva, además de vocales, quienes llegaron a La Paz para hacer llegar el referido pliego al presidente Banzer. La delegación, presidida por Angel Zapata (en la foto), retornará a Apolo una vez cumplida la entrega de las conclusiones al Jefe de Estado.



ARROJANDOSE A UN POZO SE QUITO LA VIDA

FOTOSI. 29 (HOY). Sebino Miguez Balazar, aproximadamente de unos 60 años de edad, decidió quitarse la vida arrojándose a un pozo profundo. Los móviles de tan trágica determinación en vísperas de Nochebuena, no se dieron a conocer y las autoridades del DIC, realizan las investigaciones de rigor, para pasar obrados ante la justicia ordinaria.

DE NUNCIAN USO INDEBIDO DE FONDOS MAESTROS: COCHA BAMBA FUERON DISTRIBUIDOS "FESTINATORIAMENTE"

COCHABAMBA, 29, (HOY). Maestros rurales observan el uso indebido de fondos de 18.000 pesos bolivianos que habían sido destinados para la refacción del edificio de la Federación de

Maestros, ahora controlado por maestros militantes de Falange Socialista Boliviana y Movimiento Nacionalista Revolucionario.

El dinero, manifestaron, fue distribuido festinatoriamente por grupos directivos en préstamos de honor.

Maestros de base expresaron a esta corresponsalia que con los fondos conseguidos por la Confederación, no se compró ni un ladrillo y solicitaron la intervención de la Contraloría sobre el movimiento económico.

La misma actitud arbitraria de manejo de fondos, determinó que la célula Oscar Unzaga de la Vega demaestros falangistas, pidiera el congelamiento de fondos determinados para préstamos a maestros en el Banco Central, en vista de haberse registrado odiosos privilegios

JUDICIALES

El Colegio de Abogados presidido por Guillermo Villarreal, dirigió memorial al Ministerio del Interior, mostrando su preocupación por la antelada renovación judicial con dos meses que crea malestar social, puesto que no se procede con probidad sino por simples procedi-

mientos políticos que alejan a los buenos profesionales de la administración de justicia.

CAMPESINOS MNR

Para el jueves está anunciado el arribo a esta capital del Secretario Ejecutivo y de Organización del Comité Político del Movimiento Nacionalista Revolucionario para asistir, posteriormente, al ampliado extraordinario de trabajadores campesinos que se efectuará en Sacaba para analizar la situación política actual del MNR, del Frente Popular el Seguro Social Campesino, proyecciones futuras de la Reforma Agraria.

Se da por descontada la asistencia mayoritaria ya que en el valle altose mantuvo la hegemonía del MNR.

Se adelantó que asistirán cerca de 300 delegados de los comandos provinciales, seccionales y cantonales.

En fuentes de la organización de ese evento, se reveló que el Movimiento Nacionalista Revolucionario, invitará al Presidente de la República a la reunión del día domingo próximo, para manifestarle, en dicha oportunidad, el apoyo a su gobierno.

CBA INICIARA EL 3 DE ENERO UN NUEVO PERIODO DE CLASES

-El Centro Boliviano Americano (C.B.A.), situado en los altos del edificio del Banco Nacional, entre las calles Ingavi y Yanacocha de esta ciudad, anunció hoy la recepción de inscripciones a partir del tres de enero de 1972 para un nuevo periodo de dos meses que comenzará el 10 de enero en diferentes niveles de enseñanza.

Las inscripciones, durante las horas 9 y 12 en las mañanas y 10 y 20 en las tardes, estarán abiertas para los siguientes cursos:

-Curso intensivo en todos los niveles—duración de dos meses.
-Curso super—intensivo para niños, de seis a 14 años, por cuatro semanas.

-Curso de kindergarten, con duración de tres horas diarias de 9 a 12, para niños de tres a seis años, y

-Un "play School", para edades de tres a seis años, de 3 a 5 de la tarde, durante 30 días.

El C.B.A. ofrecerá, además, un curso para médicos primer y segundo nivel, de 18 a 20 horas y el club de conversación que es gratuito para los alumnos.

IMPRESIONES A TODO COLOR

EMPRESA EDITORA



AV. 6 DE AGOSTO 2170

- Textos escolares
- Numeración de Valores
- Revistas
- Folletos
- Affiches
- Posters
- Etiquetas
- Libros
- Troquelados
- Memorias
- Rayado de papeles y libros y
- Cualquier trabajo del ramo.



Con el sistema OFFSET NEW KING más moderno de Bolivia



● SOLICITENOS COTIZACIONES SIN COMPROMISO
● DEL INTERIOR DIRIGIRSE A CASILLA DE CORREO 477

PROMPTITUD Y CALIDAD EN LA IMPRESION

CONDECORARON A MILITARES PERUANOS: EMBAJADA EN LIMA

Jorge Escobari Cusicanqui, embajador de nuestro país en el Perú, aparece en la foto pronunciando discurso en la legación boliviana en Lima, tras haber condecorado, en nombre de las Fuerzas Armadas de Bolivia al ministro de Aeronáutica y Comandante General de la Fuerza Aérea Peruana, teniente general Rolando Gilardi Rodríguez y al Jefe del Estado Mayor de la Fuerza Aérea Peruana, teniente general Jorge Debernardi León.

A Gilardi le fue impuesta la Gran Cruz de la Condecoración "Guerrillero José Miguel Lanza" máxima distinción que otorga las Fuerzas Armadas de Bolivia.

Debernardi, a su vez, recibió la medalla del "Mérito Aeronáutico" en el grado de Comendador.

En el transcurso del mismo acto, fueron también entregados breves y diplomas de comandantes pilotos "Honoris Causa" de la FAB a tres oficiales generales y a un coronel de la Fuerza Aérea del Perú.

Tras las condecoraciones respectivas, el Embajador Escobari Cusicanqui, señaló que las distinciones son el reconocimiento de las Fuerzas Armadas de Bolivia, a los esfuerzos desplegados por los aviadores distinguidos para conseguir mejores vínculos de amistad.



SUSPENDIO ENTREGA DE LOS ALIMENTOS PARR: POR BALANCE

-El Programa de Auxilio y Rehabilitación Rural (PARR) suspendió temporalmente, por motivo de balance anual, la entrega de alimentos a las obras sociales que realiza en el país.

Una vez concluido este trabajo se reiniciarán normalmente sus actividades a principios del mes próximo, según indicaron fuentes autorizadas de aquella entidad.

INSPECCION

Técnicos de esa dependencia efectuaron visitas de inspección a varias obras que se realizan en la provincia Inquisivi, habiendo aprobado la construcción de una escuela en la comunidad Acutani, otra en Tilipacha.

Asimismo, inspeccionaron el camino de 12 kilómetros que se construye en Turculi y otro en Chajna; este último tendrá una longitud de 15 kilómetros.

FALANGE SOCIALISTA NO ES CONTRARIA A LA REFORMA AGRARIA

Falange Socialista Boliviana, continuará expandiendo sus cuadros de lucha en todos los sectores agrarios del país, afirma ese partido a tiempo de aclarar que no es evidente que FSB es contraria a la Reforma Agraria.

Esta afirmación está contenida en una declaración pública emitida por FSB, concebida en los siguientes términos:

Primero. Frente a una campaña desatada por elementos de calificación marxista, que propagan en el agro la calumnia sistematizada de que Falange Socialista Boliviana es contraria a la Reforma Agraria en sus alcances revolucionarios, el Departamento Nacional de Prensa e Informaciones considera que, todo cambio de estructuras socio-económicas constituye en el plano de la revolución, una afirmación definitiva por cuanto la Reforma Agraria es irreversible como conquista de los trabajadores del campo.

Segundo. Falange Socialista Boliviana, fue el primer partido en la historia política de nuestra patria que planteó en su programa de principios, la necesidad de una reforma integral en el agro. En consecuencia, la difamación que ejerce el comunismo criollo no deja de ser una simple majadería que se justifica por la marginación total de las fuerzas de extrema izquierda del actual proceso revolucionario.

Falange Socialista Boliviana, continuará expandiendo sus cuadros de lucha en todos los sectores agrarios del país, en la seguridad de que estos dentro de la es-

tructura orgánica de nuestra causa, reafirmarán el carácter y el sentido revolucionario a través de la doctrina nacionalista que interpreta e impulsa nuestro partido.

La Paz, 28 de diciembre de 1971
¡POR BOLIVIA!
Napoleón Calvimontes Carvajal
Delegado Nal. de Prensa e Informaciones de F.S.B.

INAUGURARON AYER CURSOS DOCENTES DE SECTOR RURAL

Ayer inauguraron los cursos de superación docente para maestros rurales, auspiciados por el Ministerio de Educación, Subsecretaría de Educación Rural y de la Obra Educativa de la Iglesia Metodista en Bolivia.

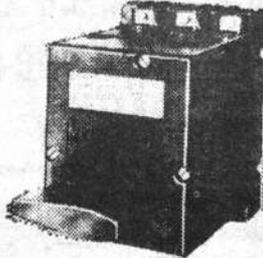
El acto de inauguración, sujeto a programa especial desarrollado en el salón audiovisual del Establecimiento, y pronunciaron discursos en la oportunidad el Director Nacional de Educación Rural, un representante de la Federación Departamental de docentes rurales, el Subsecretario del ramo Eduardo Lezana, el Director y Coordinador de la Obra Educativa de la Iglesia Metodista en Bolivia y clausurando el acto el ministro de Educación Mario Méndez Elías.



CON INTERRUPTORES DE PROTECCION

para motores ELECTRICOS monofásicos y trifásicos

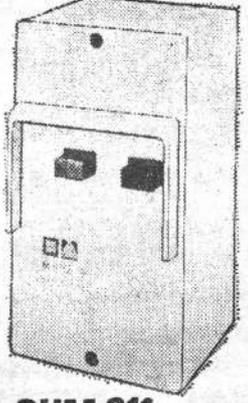
Ramo amperaje 0,6,,,,,40A en varios tipos Protección térmica y magnetica



GHM 661

BBC

BROWN BOVERI



GHM 611

HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tels. 42836 · 55219 · 53661
Sucursales: COCHABAMBA · URUO · POTOSI · SANTA CRUZ · SUCRE · TARIJA · VILLA ZON

HAY TOTAL TRANQUILIDAD EN TERRITORIO NACIONAL

DESMIENTEN VERSION RADIAL QUE ALARMO AYER A LA POBLACION

SANTA CRUZ, 29 (HOY).— El pueblo cruceño se encuentra trabajando con toda normalidad y en esta capital reina total tranquilidad, manifestó hoy el Prefecto del Departamento, tras haber conocido la noticia difundida en una radioemisora paeña en sentido de algunas irregularidades que se habrían producido en esta.

Un comunicado oficial fue emitido por la Prefectura, señalando que cualquier versión de intranquilidad en Santa Cruz carece de fundamento.

Entrevistados los oficiales del regimiento Ranzers acantonado en este distrito, desmintieron en

táticamente la versión alarmista difundida por una radioemisora de la sede del gobierno.

EN LA PAZ

El Ministerio de Información y Deportes, emitió pocas horas después de la versión difundida en una emisora local, en sentido de que se habrían producido

disturbios en la capital oriental a raíz de la salida del gabinete del coronel Andrés Selich, un comunicado desmintiendo la información.

Por su parte, la Dirección de Informaciones, hizo conocer otro comunicado amenazando con sanciones a los órganos de prensa que difundieran rumores tendenciosos.

También el Comando en Jefe de las Fuerzas Armadas de la Nación, lanzó un documento efectuando similar desmentido.

MINISTERIO

Una versión radial difundida ayer sin respaldo de fuente responsable motivó rumores perjudiciales a la imagen del orden público vigente en el país.

Mientras se procesa una investigación de las verdaderas intenciones de dicha versión que, a momentos fue acentuada por elementos anarquistas, cumple a este Ministerio informar a la ciudadanía que no existe en el país ningún brote adverso a la estabilidad del régimen nacionalista ni a las decisiones presidenciales en cuanto a la nueva conformación del Gabinete.

MINISTERIO DE INFORMACION Y DEPORTES

DIRECCION

La Dirección de Informaciones de la Presidencia de la República, mediante comunicado entregado ayer a la prensa, previene a radioemisoras y otros órganos de publicidad, que en caso de continuar difundiendo rumores tendenciosos que alteran la tranquilidad de los hogares bolivianos, serán sancionados drásticamente.

El texto completo del docu-

mento, dice lo siguiente:

"Frente a insistentes rumores provenientes de agitadores extremistas empeñados en alterar la tranquilidad de los hogares bolivianos, haciendo circular la especie de que con motivo de la última crisis de gabinete por renuncia colectiva de los señores ministros y cuya solución es atribución privativa del Excelentísimo señor Presidente de la República, se habrían producido alteraciones de orden público en determinados lugares del país, se deja claramente establecido que tales versiones son completamente falsas, previniéndose a quienes las propalen obedeciendo a consignas tendientes a perturbar alevosamente el orden instaurado el 19 de agosto, serán sancionados conforme a preceptos establecidos por el delito de perturbación del orden público.

Asimismo se previene a radioemisoras y otros órganos de publicidad, que en caso de continuar difundiendo los tendenciosos rumores de referencia, serán sancionados en la medida del grado de culpabilidad en que incurrieran, teniendo en cuenta que de acuerdo a disposiciones expresas, constituye delito de alteración pública el difundido dar cabida a publicaciones como las mencionadas, sin antes verificar las cuidadosamente.

En cuanto a que el señor Presidente de la República, Cnl. DAEM. Hugo Banzer Suárez, se hubiera ausentado al interior de la República, no es evidente, encontrándose en sus habituales tareas de Estado, recibiendo múltiples mensajes de adhesión por la solución de la crisis de Gabinete.

Por lo demás, se hace saber a la opinión pública que, según partes recibidos en los organismos competentes del gobierno, reina la más absoluta tranquilidad en todo el país". La Paz, 29 de diciembre de 1971.

Nuevo Ministro

"TODOS CONSTI PARA EL

"Quien actúe dentro de marco las garantías, pero aquel que infringe las garantías, naturalmente que se harán las propias leyes establecidas en su primer contacto con la prensa del Interior Mario Adett Zamora

El ministro Adett Zamora secretarios de Interior y Justicia, Morales respectivamente, profir van muchas de las preguntas que periodistas en razon-oxplevo a que que asumió el cargo

Puntualizó que será inflexible do el rigor de la ley, ya que los importados constituyen un peligro del coronel Hugo Banzer Suárez nacionalista iniciado el 19 de agosto

Agregó que el propósito del lograr el reencuentro de todos buscará por todos los medios la el país.

ASESINATOS

Respondiendo a una pregunta no al ser cristiano y respetuoso terio del Interior a su cargo, por para conseguir el total esclarecimiento de los esposos Alexander y otr durante el mandato del ex-gener Candia.

AMNISTIA POLITICA

Mario Adett Zamora al referir tica señaló que tal determinación de de Ministros que es el de a palabra sobre una posible amnistia Por su parte el Subsecretario del no pudo precisar con exactitud políticos existentes en el país,

EL PR POSE HUBO

El Presidente de la República coronel Hugo Banzer Suárez, nistró posesión en el cargo Presidente del Instituto Nacional de Inversiones, al señor Guillermo Gutiérrez Vea Murguía, en la ceremonia efectuada en el pacho presidencial del Palacio Gobierno.

Gutiérrez Vea Murguía, fue didato a la Presidencia de la pública y ocupó altas funciones en la Sociedad Interamericana Prensa, que agrupa en su seno las empresas periodísticas importantes del continente.

El ministro interino de Industria y Comercio Ing. Roberto C. les, dijo en el acto de posesión que la Ley de Inversiones es una de las medidas más impo-

REFUTAN A UN EX-MINISTRO

Los juicios registrados en una edición bibliográfica de Mariano Baptista Gumucio, ex ministro de Educación, son considerados ofensivos y ultrajantes por la Comisión Nacional de Reforma Integral de la Educación, organismo que los rechaza a través de una resolución emitida en la víspera.

La misma resolución sostiene que la profesora María Elba Gutiérrez, se ha dirigido a través de una serie de publicaciones registradas en un vespertino local emitiendo apreciaciones ofensivas contra la Comisión encargada de la reestructuración de la educación boliviana.

El documento en su parte resolutive expresa textualmente lo.— Rechazar a nombre de todo el magisterio boliviano los ofensivos y ultrajantes juicios del ex-ministro de Educación Mariano Baptista Gumucio, registrados en SALVEMOS A BOLIVIA DE LA ESCUELA (Cap. XII, Pág. 217).

2do.— Desconocer a María E. Gutiérrez toda autoridad para juzgar la conducta y actividad profesional del maestro boliviano, en tanto ella no revise la suya propia, no retorne al responsable y fecundo trabajo de aulas renunciando a los privilegios de la permanente declaratoria en comisión y a los viajes al exterior del país financiados por el propio servicio educativo, en tanto 32.000 maestros laboran patriótica y eficazmente.

Prof. Israel Villegas Sanstenea
Secretario General
Comisión de Reforma Integral de Educación

El Presidente de la República, Cnl. Hugo Banzer Suárez, su esposa Yolanda Prada de Banzer y sus hijos: Patricia, Ilenka, Erika y Martín, agradecen al Cuerpo Diplomático, a las autoridades civiles y militares, entidades públicas y privadas, parientes, amigos y pueblo en general, por la nueva expresión de condolencia demostrada en el acto religioso celebrado en la Catedral Metropolitana de Nuestra Señora de La Paz, el día miércoles 29 del presente.

Esta prueba de solidaridad, compromete la gratitud de toda la familia enlutada por la muerte de Boris Banzer Prada.

La Paz, diciembre de 1971



EXTREMISMO S UN PELIGRO RNO BANZER"

cos días muchas personas han recobrado su libertad y otras han sido detenidas por estar involucradas en planes subversivos.

Mientras eso explicaba Antonio Hfo, el Subsecretario de Justicia Walter Morales señaló que en el momento se está procesando cada caso en particular de los detenidos para luego de acuerdo a esa evaluación ser puestos en libertad o remitirlos a la Justicia Ordinaria.

RENOVACION JUDICIAL

Asimismo el ministro de Interior a través del Subsecretario de Justicia hizo conocer que en el término de 60 días más se hará conocer la nueva legislación boliviana y que la renovación del Poder Judicial se hará sobre la base de una minuciosa selección para el nombramiento de los nuevos Vocales de la Corte Suprema de Justicia y de las Cortes de Distrito. No reveló la fecha en que podría efectuarse la renovación judicial.

REORGANIZACION POLICIAL
"Mi propósito es modernizar y dinamizar los cuadros de la Policía Boliviana, tratando de lograr el progreso de esa institución acorde con el tiempo, para que cumpla su misión en forma eficiente" dijo el ministro del Interior.

LABOR POSITIVA

Mario Adett Zamora calificó de altamente positiva la misión que cumplió el ex-ministro Andrés Selich. "Quien ahora goza de unas bienmerecidas vacaciones en su domicilio acá en La Paz" sentenció el ministro, y que el relevo de Selich no se debió en ningún momento a desatenciones sino a que los servicios del mismo son más necesarios en el seno de las Fuerzas Armadas de la Nación.

Al finalizar la entrevista con la prensa, el ministro Adett Zamora vistiendo uniforme militar, deseó que en 1972 impere en el país la paz y la tranquilidad en los hogares bolivianos.

NTE BANZER SUAREZ A DIRECTOR DE INI

CIAL EN EL PALACIO DE GOBIERNO

dictado el Gobierno Na-
preside el coronel
er Suarez, con el propó-
nizar la economía del
de dar debida participa-
empresas y capital pri-
industrialización de Bo-

es necesario —dijo—
el mecanismo que es el
cional de Inversiones,
el se ha constituido su
y solo falta la posesion
ector".

delante el ministro Secre-
Presidencia Alfredo Ar-
dio lectura a la Reso-
ministerial por la que se
Director Ejecutivo del In-
cional de Inversiones al
Gutiérrez Vez
de conformidad al ar-
de la Ley de Inversio-

IDENTE

ificativo discurso el Pre-
la República señaló
de Inversiones recién
probada, constituye el
legal que enmarcará
ad económica del país,
filosofía de amplia aper-
tención a las inversio-
nales.

—dijo—, vive una nuc-

va etapa, no sólo en el orden po-
lítico y social sino también en el
económico, bajo un nuevo dinami-
smo y en franco reto a nuestro
atraso. Creemos que el país sólo
podrá encontrar un mejor destino
con el fortalecimiento de su eco-
nomía, a través de la utilización
de las riquezas naturales que la
providencia nos dio".

Puso énfasis al manifestar que
"De una vez por todas, Bolivia de-
be dar el salto hacia adelante.
Que la creatividad y dinamismo de
la inversión sean el instrumento
de mejores días para los hombres
de todo el país".

"Estamos seguros —agregó—
que el Instituto Nacional de Inver-
siones, cumplirá el importante pa-
pel de hacer una realidad el dese-
o que tenemos de industrializar a la
Nación. Por esa circunstancia ho-
mos querido poner a la cabeza del
Instituto, a una personalidad, que
por su experiencia, profunda fe y
amor a la Patria sabrá cumplir en
forma adecuada la difícil misión
que se le encomienda".

Finalizó deseando éxito en sus
funciones al ejecutivo de INI.

GUTIERREZ

Luego de referirse a los largos
años de ausencia en Bolivia, Gu-
tiérrez Vea Murguía, expresó su



EXIGEN A LEMA PELAEZ ASUMA SECRETARIA: MNR

LO CALIFICAN JEFE MAXIMO DE RESISTENCIA

El Comando Departamental del
Movimiento Nacionalista Revolu-
cionario de La Paz, a lanzando un
voto resolutivo, expresando su
adhesión con el ex-ministro de Fi-
nanzas Raúl Lema Paláez, exigién-
dole a la vez, su inmediata reincor-

poración a las funciones de Secre-
tario Permanente.

El mismo documento, manifiesta
que Lema Paláez, debe tomar po-
sesión de las oficinas de la Secre-
taria Ejecutiva del MNR, "que le
corresponde en derecho y por susa-
crificada y valiente actuación du-
rante el período de la resistencia".

Reconocen más adelante en la par-
te resolutiva a Lema Paláez, como
el Jefe máximo de la Resistencia.

En la parte considerativa de la
Resolución que lleva más de treinta
firmas encabezadas por Raúl Roca,
Julio León y Hugo Jiménez, expre-
san que en la Conferencia Nacio-
nal del MNR realizada en la ciudad
de La Paz en el mes de octubre
de 1970, Raúl Lema Paláez, ha si-
do designado democráticamente y
por unanimidad de votos, Secre-
tario Permanente.

Dice además que en ejercicio de
esas altas funciones, le cupo a Le-
ma Paláez, asumir la dirección del

MNR durante el período de la re-
sistencia, habiendo sido la autori-
dad máxima en escala nacional.

Se refieren asimismo, que ante
la incompatibilidad de desempeñar
ambas funciones, cuando fue lla-
mado por el Gobierno del Frente
Popular Nacionalista para ejercer
las altas funciones de ministro de
Finanzas, Lema solicitó licencia
indefinida, la misma que le fue
concedida oficialmente por el Jefe
Nacional del Movimiento Nacio-
nalista Revolucionario Víctor Paz
Estenssoro, mediante nota de fe-
cha 25 de octubre del presente
año.

El presente voto resolutivo, fue
respaldado por otro similar emiti-
do por el Comando Departamen-
tal de Tarija, en cuya parte resolu-
tiva pide el cumplimiento de la
Resolución de la X Conferencia
Nacional del MNR y se solidarizan
con el Comando Departamental
de La Paz.

CONCLUIRAN ESTUDIOS PARA ASFALTADO DE LA CARRETERA EL ALTO A HUARINA

Hasta fines del presente mes, serán concluidos los estudios finales
para el asfaltado del camino Alto de La Paz-Huarina, con una ex-
tensión de 72 kilómetros.

La obra que será ejecutada el año próximo, dentro de la política
de mejoramiento de las comunicaciones viales del país, emprendida
por el Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

Los estudios para el diseño del asfaltado de la carretera El Alto-
Huarina, están a cargo del Servicio Nacional de Caminos, que ac-
tualmente ultimán detalles para la conclusión del mencionado estu-
dio.

Asimismo se informó que el Servicio Nacional de Caminos, estu-
dia en su fase final el diseño definitivo del asfaltado del tramo ca-
rretero Oruro-Vinto. Obra considerada de importancia para el desa-
rrollo del sector minero, ya que beneficiará a las instalaciones de
la Planta de la Fundición de Estano de Vinto y a su explotación.

Ambas obras permitirán el acercamiento de varias poblaciones de
los departamentos de La Paz y Oruro y contribuirán al desarrollo
económico y comercial del país.

Máquina de tejer Suiza.
Cada de acero.

TURMIX

SUSCRIBIERON DECLARACION AGUSTIN LANUSSE-STROESSNER

Asunción, 29 (ANSA).— Los presidentes de Argentina y Paraguay, teniente general Alejandro Agustín Lanusse y general Alfredo Stroessner, firmaron esta mañana la llamada "Declaración de Asunción". El documento incluye puntos esenciales para las relaciones entre ambos países. Uno de los cuales indica el derecho soberano de cada país para aprovechar los recursos naturales, de acuerdo con el derecho internacional.

Otro ratifica los objetivos del tratado de la Cuenca del Plata,

promoviendo el desarrollo armónico y la integración física de la región.

Asimismo se destaca la satisfacción por el comienzo del estudio de factibilidad para la construcción de la represa de Yacireta-Apipe, comprometiéndose ambos mandatarios en iniciar la obra en el menor plazo posible.

Asistieron a la ceremonia, con que culminó la visita efectuada al Paraguay por el presidente Lanusse, el ministro de Relaciones

Exteriores de Argentina, Dr. Luis de Pablo Pardo, y su colega de Paraguay Dr. Raúl Sapena Pastor.

La lectura del documento, que contiene catorce puntos, demandó doce minutos, tras lo cual los dos presidentes firmaron la Declaración entre los aplausos de la concurrencia.

Más tarde, poco antes del mediodía, el presidente Lanusse emprendió el regreso a Buenos Aires.

FALLECIO COMPOSITOR M. STEINER: HOLLYWOOD

HOLLYWOOD, 29 (ANSA).— Max Steiner, uno de los compositores más importantes del cine norteamericano, si no el más importante, acaba de fallecer a los 83 años en Hollywood.

Su carrera musical, dedicada casi exclusivamente al cine, comienza ya en el año 1931 cuando la RKO Radio Pictures le confía la dirección de la música de toda su producción. En 1933 realiza la banda musical de uno de los filmes más famosos de aquella época, "King Kong" de Ernezet Beaumont Schoedsack y M. C. Cooper.

Aunque interesante para su época su misión no se aparta mucho de lo que en aquel tiempo se consideraba que debía la bomba musical. Es decir, fragmentos de música sinfónica a glados y trozos de música incidental y de atmósfera.

GUERRA CON ISRAEL ES NECESARIA PERO NO POR EL MOMENTO, OPINA

El Cairo, 29 (ANSA).— La guerra a Israel hay que hacerla pero no por el momento, este parece ser, según los observadores de El Cairo, el significado del comunicado emitido anoche en esta, luego de la sesión conjunta de la Asamblea Popular y el Comité Central de la Unión Socialista Árabe (Partido Unido de la RAE).

La sesión, que duró cuatro horas y media, fue presidida por el presidente egipcio Anwar El Sadat, y en ella participaron unas 600 personas.

ma el comunicado, puso a la luz la responsabilidad de Israel y de Estados Unidos ante la opinión pública mundial.

El documento señala una resolución que la comunidad internacional condenó en su mayoría la posición israelí.

INFRUCTUOSA BUSQUEDA DE AERONAVE EN PERU

LIMA, 28 (ANSA).— Fue nuevamente infructuosa hoy la búsqueda del "electra" de la compañía peruana de vuelos internos "LANSA", que desapareció el pasado viernes con noventa y dos personas a bordo.

Según se informó esta noche, ocho aviones, civiles y militares, realizaron vuelos durante todo el día de hoy en la zona donde presumiblemente se hallaría la nave. En plena amazonia peruana, en las cercanías de la ciudad de Pucallpa situada a ochocientos kilómetros al noroeste de Lima.

Hoy se contabilizaron cuarenta y cuatro horas de vuelo de búsqueda, lo cual

hace un total de ciento ochenta horas de vuelo desde que el avión desapareció en emergencia el mediodía del pasado viernes.

Se señala, empero, que el avance de la vegetación en la zona, el mal tiempo imperante, es probable que la aeronave no sea encontrada el aire y se guarda esperanza de que las patrullas de rescate que se han enviado por tierra podrán tener éxito en la labor de búsqueda.

Profesionales

Dr. Edgar Tardío Domínguez
MEDICO — CIRUJANO — OCULISTA

Especializado en la Universidad de París (FRANCIA). Miembro Activo de la Sociedad Francesa de Oftalmología e Instituto Barraque de Barcelona (ESPAÑA). Ex-asistente del hospital HOTEL DIEU de París. — MEDICINA Y CIRUGIA DE OJOS, ESTRABISMOS CATARATAS, GLAUCOMA, DESPRENDIMIENTOS DE RETINA, TRANSPLANTE DE CORNEA, TRAUMATOLOGIA OCULAR, MEDICION DE LENTES, LENTES DE CONTACTO. — Consultorio: Federico Zuazo 1553. Teléfono 43235. Casilla 5081 — Atiende todos los días de 11 a 12 y de 16 a 20. **SABADOS de 9 a 12.**
CON PARLE FRANCAIS

Dr. José Morales Mendieta
CIRUJANO ESPECIALISTA

Post-Grado Universidad Nacional y Católica — Argentina — Enfermedades y cirugía del CUELLO — BOCIO — ESTOMAGO, — HIGADO y VIAS BILIARES — PANCREAS — INTESTINOS — HERNIAS — VARICES y sus complicaciones — CIRUGIA DE MAMA.

Consultas de Hs. 15 a 19. Edificio Cine Scala 3er. piso. Teléfono 22692 — 55945 — Casilla 4143.

Dr. Eduardo Figueroa Frazo
DENTISTA (Especialista en niños)

Comunica que volverá atender en su consultorio del Edificio del Cine Scala a partir del 10 de enero de 1972.

Dr. Félix Saunero Rojas
GINECOLOGO OBSTETRA ESPECIALISTA

Ex residente de Ginecología Nº 1 de México D.F. Enfermedades de señoras — Atención Prenatal — Partos: Consultorio Bellario Salinas 228 — Consultas de 4 a 7. Teléfono Consultorio 41003 — Domicilio 20227.

Añibal Rivero Delfin
MEDICO DE NIÑOS

Especializado en Londres y Santiago de Chile
Consultorio: Av. 16 de Julio 1456. Edif. Sobima. 3er. piso
Teléfono 55742. Consultas de 17 a 20 Hs. Domicilio: Urbanización San Miguel J. 26 — Teléfono 83629 — Casilla 2861.

Dr. Nils D. Noya Tapia
MEDICO PSIQUIATRA — PSIQUIATRA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D.F. — Consultorio: Mercado 1115 (Edif. Guerrero 3er. piso Of. 2 Teléfono 22162). Atiende de hs. 16 a 20 — English Spoken — Casilla de Correo 1395.

Dr. EDUARDO MALDONADO R.
PROBLEMAS DE LA PERSONALIDAD Y DE LA CONDUCTA

Anuncia que viajó al exterior y que a su retorno atenderá en su nuevo consultorio del Edificio "VICTORIA" Av. Pío Barón esq. Cofita, segundo piso. Tel. 23915. Reservación a partir del lunes 20 de diciembre.

¡SEA UN INVITADO MAS!
EN SU PROPIA FIESTA.
USTED NO SE PREOCUPA DE NADA.
NOSOTROS LE ATENDEMOS SU FIESTA.
COCTAIL MATRIMONIOS PARRILLADAS
Pida presupuestos a la concesionaria de
CASA ARGENTINA
Teléfono 25654 Av. Arce 2880.

ROSARIO LIMITADA
FABRICA DE TEJIDOS DE PUNTO
OFRECE AL PUBLICO CONSUMIDOR DE TODO EL PAIS
TEJIDOS DE FIBRAS ACRILICAS STREECH-NYLON-DRALON Y LANA

Sacos Fumadores
Chompas para caballeros y damas
Polaras— Bitles— Blusas

NOVEDADES DE EXCLUSIVA CREACION PARA DAMAS Y CABALLEROS

GRANDES PLANES DE CREDITOS PARA REPRESENTANTES DEL INTERIOR
SOLICITE REFERENCIAS SIN COMPROMISO.

EXPOSICION Y VENTAS
Villa Fátima
frente a Chocolates Coron
No. 900
Teléfonos 53512—41369

JURO LEONE
Roma, 29 (ANSA).— Gianni Leone es desde esta mañana el nuevo presidente de la república italiana. En una solemne ceremonia del momento de Fidelidad a la Constitución, el general Leone asumió hoy todos los poderes y prerrogativas.

La ceremonia del juramento se llevó a cabo a las 10 (9 GMT) en el aula de la Cámara de Diputados en dos ramas del parlamento (Diputados y senadores) reunidas en común.

ueva gira continental:

PREPARARA DELEGACION PROXIMO VIAJE DE NIXON

Washington, 29 (ANSA).- Una delegación de veinticinco expertos americanos "partió hoy desde Washington hacia Pekín, con el fin de preparar todo lo necesario para el próximo viaje del presidente Nixon a China.

El grupo deberá ponerse de acuerdo con las autoridades locales en materia de disponer de un sistema de comunicaciones seguro e ininterrumpido entre las diversas localidades que visitará el Jefe de la Casa Blanca. Las prioridades de trabajo para los periodistas que integrarán la delegación y quizás la instalación de un despacho de alimentos norteamericanos en Pekín para el caso de que no todos los componentes de la delegación soporten la cocina china. Este grupo de vanguardia está encabezado por el General Alexander Haig, asistente de consejero presidencial para Asuntos de Seguridad, y Henry Kissinger. Integran el grupo también el vocero de la Casa Blanca Ronald Ziegler, un representante de cada una de las principales redes televisivas nacionales, el jefe de comunicaciones de la Casa Blanca representando a American Telephone and Telegraph. El "Comsat" (consorcio internacional para las comunicaciones vía satélite) y agentes del servicio secreto.

El grupo permanecerá en China una semana, periodo similar al previsto para la estadía de Nixon. Uno de los problemas no resueltos aún es el número de periodistas que podrán acompañar al presidente. Hasta ahora las solicitudes piden de dos mil pero la Casa Blanca advirtió que el número de acompañantes "será inferior a la de

nanda, inferior al que habitualmente acompaña al presidente en sus viajes al exterior pero sin duda muy superior a lo que se estimaba.

CONCLUYO REUNION DE NIXON Y BRANDT

Cayo Escayne, 29 (ANSA).- La recíproca satisfacción por el resultado de sus conversaciones era visible en los rostros del Presidente Nixon y el Canciller Willy Brandt, cuando al terminar sus reuniones salieron a los jardines de la Villa Presidencial para posar ante los fotógrafos.

Al acompañar a su visitante, Nixon declaró que podía ir sin reservas que el estado de las relaciones entre Washington y Bonn es excelente.

SE ACABA!

LA CONDONACION TOTAL DE INTERESES



EL 31 DE DICIEMBRE.

APURESE, pague ahora mismo sus impuestos con la rebaja del 50% de las multas.

• DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA.

MARINER 9 CAMBIARA SU ORBITA

Pasadena (California), - (ANSA).- Mañana será modificada la órbita en la que gira en torno a Marte, la sonda "Mariner 9" desde el 13 de noviembre pasado.

La maniobra consiste en la ampliación de la órbita actual de las 862 a 1.025 millas náuticas. Fue decidida por los científicos del Jet Propulsion Laboratory para facilitar las emisiones telefónicas programadas para elaborar el primer mapa morfológico del "planeta rojo".

Estas emisiones fueron seriamente perturbadas, hasta ahora, por una tempestad de polvo que oculta el planeta a las cámaras del mariner.

En: **HANSA** Ltda.

LA PAZ, Cochabamba, Oruro, Potosí, Santa Cruz, Sucre, Tarija y Villazon

La firma boliviana de su confianza con mas de 60 años al servicio del país

TURMIX

CINE 8 DE AGOSTO

Matinée, tanda y noche
MONJA O MADRE? (M. de 16 años), con Rossana Schiaffino y John Richardson. Actualidades mundiales No. 50. Precios matiné 4.10 y 4.60. Tanda y noche 5.30 y 5.80.

CINE 16 DE JULIO

Matinée, tanda y noche **UN QUIJOTE SIN MANCHA**, con Cantinflas. Precios matiné 4.10 y 4.60. Tanda y noche 5.30 y 5.80.

CINE UNIVERSO

1ra. función Hs. 15.30. 2a función Hs. 19.30 **FATTON**, en tecnicolor, con George Scott y Karl Malden. Precios 7.80 y 8.80.

CINE MONJE CAMPERO

Matinée, tanda y noche. **HISTORIA DE AMOR**, con Ali Mac Crow y Ryan O'Neal, en tecnicolor. Precios matiné 8.60 y 4.60. Tanda y noche 8.80 y 4.80.

CINE EBRO

Matinée, tanda y noche. **LA VENGANZA y EL FUT-FALL**. Precios matiné 2.60 y 1.80. Tanda y noche 3.20 y 1.60.

CINE AVENIDA

Matinée **BORSALINO y SA LUDOS SEÑORA CAMP-BELL**. Tanda y noche **BORSALINO**. Precios: matiné 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

CINE PRINCESA

Matinée, tanda y noche en tecnicolor **CUANDO LAS MUJERES TENIAN COLA** (mayores de 21 años). Precios matiné 3.60, 3.10, 2.60 y 2.10. Tanda y noche 4.30, 3.80, 3.30 y 2.80.

CINE ABAROA

Matinée, tanda y noche dobles en tecnicolor **EL QUE INVENTO EL 8º PECADO y EL CRIMINAL**. Precios: matiné 2.60 y 1.60. Tanda y noche 2.70 y 1.60.

CINE TRIANON

Desde las 14 horas en funciones continuadas **LOS DOS RIVALES y LOS PROBLEMAS DE MAMA**. De Hs. 18 EL DIA DE LA BODA.

CINE TESLA

Matinée en tecnicolor **LA FIERRECILLA DOMADA**. Tanda y noche **EL FINAL DE UN CANALLA**, con Kirk Douglas y Henry Fonda. (P.M. de 21 años). Precios matiné 4.10 y 3.60. Tanda y noche 5.50 y 4.80.

CINE BOLIVAR

Matinée, tanda y noche **LOLA COLT** en tecnicolor. Precios matiné 2.60 y 2.10. Tanda y noche 3.20 y 2.20.

CINE MEXICO

Matinée, tanda y noche dobles **SANDRO GITANO y SANDRO EN SIEMPRE TE AMARE**. Precios matiné 3.50 y 2.50. Tanda y noche 3.60 y 2.50.

CINE PARIS

Matinée, tanda y noche. En tecnicolor **EL FARAON** con George Zelnik. Precios: matiné 3.10. Tanda y noche 3.20.

ORDENANZA MUNICIPAL No. 28/71
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

CREACION DE FORMULARIO VALORADO

Gral. Armando Escóbar Uría
H. ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

CONSIDERANDO:

Que el Departamento de Geotecnia y Mecánica de Suelos realiza trabajos de observación geológica y proporciona información técnica mediante el concurso de ingenieros especializados en forma extraordinaria y, hasta la fecha, gratuita. Que las erogaciones que efectúa la Municipalidad, por este concepto, son considerables, por lo cual se impone fijar a las solicitudes de información geológica una tasa racional como retribución al servicio.

Por tanto, en uso de las facultades que le confiere la Ley Orgánica de Municipalidades:

RESUELVE:

Artículo Unico.— Créase el formulario de "información geológica" cuyo costo será de \$b. 5.— que los interesados podrán adquirir en la Sección Valores del Tesoro Municipal.

El producto de la venta de dicho formulario será depositado en una cuenta que abrirá el Tesoro con el nombre de "Laboratorio Geológico".

Queda encargado de la ejecución y cumplimiento de la presente Ordenanza, el señor Oficial Mayor de la H. Municipalidad.

Es dada en el Palacio Consistorial de la ciudad de Nuestra Señora de La Paz, a los veinte días del mes de diciembre de mil novecientos setentinueve años.

Gral. Armando Escóbar Uría
H. ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

ES CONFORME:

Dr. Joaquín Villanueva Ll.
OFICIAL MAYOR DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL.

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

MODIFICACION DE ALQUILERES DE PUESTOS EN EL MERCADO DE MIRAFLORES

Resolución Municipal No. 666/71.
Dpto. Legal.

La Paz, 15 de diciembre de 1971.

VISTA: La solicitud de los locatarios de los puestos de venta del Mercado Municipal de Miraflores pidiendo rebaja de los alquileres mensuales que pagan por la ocupación de dichos puestos, en vista de los bajos ingresos registrados en la venta de determinados artículos de primera necesidad y la Resolución No. 59/71 y,

CONSIDERANDO: El informe No. 44054 presentado en 9 de diciembre en curso, por el Director de Servicios Especiales, en el que se hace un análisis razonado y favorable de la solicitud de los locatarios del Mercado Miraflores.

RESUELVE: A partir de la fecha se modifican los alquileres fijados en el artículo 1o. de la Resolución No. 59/71 de 1º de enero del año en curso para los locatarios del susodicho Mercado Miraflores de acuerdo al siguiente detalle:

Rotiserías dobles	\$b.	200,00
Rotiserías simples	"	100,00
Carne vacuna	"	150,00
Carne ovina	"	100,00
Preparados (comidas, etc.)	"	45,00
Abarrotes	"	30,00
Cafeteras, vendedoras api, etc.	"	30,00
Fruterías	"	20,00
Verdulerías	"	20,00
Tubérculos y cereales	"	15,00

Regístrese y comuníquese a la Dirección del Tesoro Municipal, Departamento de Servicios Especiales y obrados al Departamento Legal para los fines consiguientes.

Gral. Armando Escóbar Uría
ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ

ES CONFORME:

Dr. Joaquín Villanueva Ll.
OFICIAL MAYOR DE LA H. ALCALDIA MUNICIPAL.

Su cine para hoy

CINE MURILLO

Matinée, tanda y noche. **D'JANGO, EL DIABLO Y UNA COLT y SANDOKAN EL GRANDE**, a colores. Precios matiné 3.40 y 2.40. Tanda y noche 3.50 y 2.40.

CINE ESMERALDA

Matinée, tanda y noche dobles **EL YAQUI y SANDRO GITANO**. Precios: matiné 2.60. Tanda y noche 2.70.

CINE LUX

Matinée, tanda y noche dobles **AGENTE 00 SEXY y ARRIBA LAS MANOS TAJANO**. Precios matiné 2.10 y 1.60. Tanda y noche 2.60 y 1.60.

CINE ILLIMANI

Matinée, tanda y noche dobles **EL PUENTE DE REMAGEN y EL GNOMO MOVIL**. Precios matiné 1.10. Tanda y noche 1.60.

¡QUE GOLAZO!
hoy
Deportivo
Los Lunes

DATOS
que le interesan

Del 25 de diciembre al 1, de enero de 1972
HISPANA: Yanacocha 311 Tel. 26647
BUSCH: Av. Busch 1107 Tel. 23753
NORTE: Av. Armentia 549 Tel. 22781
VICENTE OCHOA: Vicente Ochoa 874 Tel. 23315.
SEÑOR DE LA SENTENCIA: Calle Santa Cruz 327.
SAN SILVESTRE: Av. Ecuador esq. Gutiérrez Tel. 53945

hoy

Oficinas y Redacción:
6 de Agosto 2170
Casilla de Correo: 477
Tel. 28737
Dirección de Coordinación y Gerencia: Tel. 29883
Administración y Publicidad: Tel. 25166
Redacción: Tel. 50597

TELEFONOS DE URGENCIA

Bomberos	119
Asistencia Pública	166 23111
Policía (DIC)	110
Tránsito	26148
Agua	26225
Energía	4375
Teléfonos (redacción)	113
Informaciones	104
Señoría Hora	117
Large distancia exterior	55907-08

Gratificación

El día lunes entre horas 18 y 19 (6 a 7 p.m.) se dejó una carpeta conteniendo documentos personales en la calle Potosí esquina Colón en un taxi. se le reconocerá una excelente gratificación.

Avenida 6 de Agosto N° 2170 (HOY), buscar al señor Agramont.

NUEVO AÑO Y NUESTROS MEJORES DESEOS DE PAZ, SALUD Y MUCHA PROSPERIDAD...

Y, como siempre seguimos azotando con nuestras primicias de pura acción en estrenos dobles!!!

HOY En sus tres funciones!!! CINE MURILLO

Luz y sonido y su espectáculo favorito!!!



2a. parte "SANDOKAN EL GRANDE" con Steve Reeves — De la serie del famoso Emilio Salgari!!!

Sociales

-El Embajador de la Argentina y la señora de Sánchez Iturbe ofrecerán mañana viernes una recepción con motivo de celebrar el Año Nuevo.

-Cumplió años Sofía de Sardón

-De Lima retornó María Eugenia de Centellas.

-De Santa Cruz los esposos Juan Carlos Vega y Carmen de Vega.

CLUB TENNIS LA PAZ

-Los socios del Club Tennis La Paz se reúnen mañana en una cena-baile para esperar la llegada del Año Nuevo en su sede de La Florida.

-En días pasados se realizó el té-costura que ofreció Blanca de Indaburo en su residencia particular.

-En la ciudad de Oruro se llevará a cabo hoy una fiesta organizada por el Club SNARKS, la misma que estará amenizada por el conjunto CLIMAX.

AUTOMOVIL

CLUB-BOLIVIANO

-Los SOCIOS del Automóvil Club Boliviano vienen preparando una fiesta que se llevará a cabo mañana viernes con motivo de celebrar la llegada del Año Nuevo en su sede de Calacoto.

-Ayer fue consagrada la boda de Gloria Mariaca Piñón y Ramiro Venegas Rood en la parroquia de la Virgen de Los Remedios.

-Ayer celebró su cumpleaños Mariana Calero de Siles, con tal motivo ofreció una recepción a sus relaciones.

-Martha de Asturizaga cumple años mañana, sus familiares y amigos le agasajarán con un cóctel en la residencia de los esposos Raúl y Clelia Royuela.

-En la localidad de Viacha, el hogar de los esposos Anbal Antezana Morales y Roxana Gonzales de Antezana, ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénita. Tanto la madre como la recién nacida gozan de perfecta salud.

-Procedente de Estados Unidos de Norteamérica arribó a esta ciudad Eduardo Mazzi D. en compañía de su esposa María Isabel Siles de Mazzi y de sus dos pequeños hijos.

FALLECIMIENTO

Ha dejado de existir la que en vida fue Dña. MARIA TERESA DEL PILAR ALIAGA HERBAS, los restos de la extinta partirá hoy a las 16 p.m. (4 de la tarde), el cortejo fúnebre partirá de la calle Nicolas Acosta (final) No. 924

AGRADECIMIENTO

El esposo Agustín Jiménez Galindo; los hijos Guillermo, Alfonso y Walter Jiménez Gallo; las hijas políticas Marcela, Delia y Amalia; la hermana Amalia G. de Antezana y demás familia de la que en vida fue señora:

MARIA LUISA GALLO DE JIMENEZ

(Q E P D.)

Agradecen profundamente a todas las personas amigas e instituciones que tan generosamente hicieron llegar su condolencia. La Paz, diciembre de 1971.

DIRECCION GENERAL DE INFORMACIONES ACLARACION

Frente a insistentes rumores provenientes de agitadores extremistas empeñados en alterar la tranquilidad de los hogares bolivianos, haciendo circular la especie de que con motivo de la última crisis de Gabinete por renuncia colectiva de los señores Ministros y cuya solución es atribución privativa del Excelentísimo señor Presidente de la República, se habrían producido alteraciones de orden público en determinados lugares del país, se deja claramente establecido que tales versiones son completamente falsas, previniéndose a quienes las propagan obedeciendo consignas tendientes a perturbar alevosamente el orden instaurado el 19 de agosto, serán sancionados conforme a preceptos e establecidos por el delito de perturbación del orden público.

Asimismo se previene a Radioemisoras y otros órganos de publicidad, que en caso de continuar difundiendo los tendenciosos rumores de referencia, serán sancionados en la medida del grado de culpabilidad en que incurrieran, teniendo en cuenta que de acuerdo a disposiciones expresas, constituye delito de alteración pública el difundido dar cabida a publicaciones como las mencionadas, sin antes verificarlas cuidadosamente.

En cuanto a que el señor Presidente de la República, Cnl. DAEM. Hugo Banzer Suárez, se hubiera ausentado al interior de la República, no es evidente, encontrándose en sus habituales tareas de Estado, recibiendo múltiples mensajes de adhesión por la solución de la crisis de Gabinete.

Por lo demás, se hace saber a la opinión pública que, según partes recibidos en los organismos competentes del Gobierno, reina la más absoluta tranquilidad en todo el país.

KOICHI WAJIMA BOXEADOR DEL MES

CLASIFICACION DEL CONSEJO MUNDIAL

MEXICO, 29 (ANSA-INFORMEX).— El japonés Koichi Wajima, fue señalado como el boxeador del mes por el Consejo Mundial de Boxeo, por el combate en el que adquirió el título mundial de los medianos juniors el 31 de octubre pasado. El Consejo con sede en México, congeló el título de los moscas hasta aclarar definitivamente el problema del combate entre el titular Salabarría de Filipinas y el venezolano Betulio González.

Tampoco señala campeón en la categoría de los pesos ligeros. Las clasificaciones generales son las siguientes:
Peso completo: Campeón, Joe Frazier (USA). 1.— Cassius Clay (US). 2.— George Foreman (US). 3.— Jerry Quarry (US). 4.— Oscar Bonavena (Arg.). 5.— Jimmy Ellis (US). 6.— Mac Foster (US). 7.— Joe Luis García (Ven.). 8.— Floyd Patterson (US). 9.— Gregorio Peralta (Arg.). 10.— Jack Bodell (GB).
PESO SEMICOMPLETO: Campeón: Bob Foster (US). 1.— Vicente Paul Rondón (Ven.) 2.— Mike Quarry (US). 3.— Jimmy Dupree (US). 4.— Chris Finnegan (GB). 5.— Eddie Jones (US). 6.— Avenamar Peralta (Arg.). 7.— Conny Veiensek (Ale.). 8.— Andy Kendall (US). 9.— Dick Hall (US). 10.— Pierre Fourie (S. Africa).
PESO MEDIANO: Campeón Carlos Monzón (Arg.) 1.— Jean Claude Bouttier (Fr.) 2.— Benny Briscoe (US). 3.— Bunny Sterline (Jamaica). 4.— Emile Griffith (US). 5.— Denny Moyer (US). 6.— Juan Carlos Durán (Italia). 7.— Tom Boggs (Dinamarca). 8.— Roberto Chirino (Arg.) 9.— Rafael Gutiérrez (México). 10.— Doyle Baird (US).
PESO MEDIANO JR.: Campeón: Koichi Wajima (Japón). 1.— Carmelo Bossi (Italia). 2.— Ralph Palladin (US). 3.— Rodrigo Valdez (Colombia). 4.— José Hernández (España). 5.— Miguel de Oliveira (Brasil). 6.— Jacques Kechichan (Fr.). 7.— Thurman Durden (US). 8.— Matt Donovan (Trinidad). 9.— Domenico Tiberia (Italia). 10.— Yhu Jae - Du (Corea).
PESO WELTER: Campeón: José Nápoles (México): 1.— Erne "Red" López (US). 2.— Eddie Perkins (US). 3.— Adolph Pruitt (US). 4.— Billy Backus (US). 5.— Hedgemon Lewis (US). 6.— Ralph Charles (GB). 7.— Roger Menetrey (FR). 8.— Eddie Blay (Ghana). 9.— Armando Muniz (US). 10.— Clayde Gray (Canadá). . .

PESO WELTER JR. Campeón: Bruno Arcari (Italia). 1.— Pedro Adigue (Filipinas). 2.— Joao Henrique (Brasil). 3.— Nicolino Locche (Arg.). 4.— Antonio Cervantes (Colombia). 5.— Sandro Lopópolo (Italia). 6.— René Roque (Fr.). 7.— Danny Grant (Jamaica). 8.— Jeff White (Australia). 9.— David Oropesa (US). 10.— Everaldo Costa Acevedo (Arg.).
PESO LIGERO: Campeón: Vacante. 1.— Pedro Carrasco (España). 2.— Mario Ramos (US). 3.— Antonio Pbdú (Italia). 4.— René Barrientos (Filipinas). 5.— Al Ford (Canadá). 6.— Jimmy Robertson (US). 7.— Rubén Navarro (US). 8.— Ubaldo "Sugar" Ramos (México). 9.— Erubey Carmona (México). 10.— Miguel Velásquez (España).
PESO LIGERO JR. Campeón: Ricardo Arredondo (México). 1.— Roberto Durán (Panamá). 2.— Alfred Marcane (Ven.). 3.— Yoshiaki Numata (Japón). 4.— Victor Echegaray (Argentina). 5.— John O'Brien (Canadá). 6.— William Martínez (Nicaragua). 7.— Shozo Saijo (Japón). 8.— Antonio Amaya (Panamá). 9.— Arzama Mendoza (Ven.). 10.— Frankie Otero (US).
PESO PLUMA: Campeón: Kuniaki Shibata (Japón). 1.— Ernesto Méndez (Panamá). 2.— Clemente Sánchez (México). 3.— Antonio Gómez (Ven.). 4.— Eder Jofré (Brasil). 5.— Vicente Saldívar (México). 6.— José Iegra, (España). 7.— Frankie Crawford (US). 8.— Hyn K'm (Corea). 9.— Ben Villanor (US). 10.— Martínez Mora (México).
PESO GALLO: Campeón: Ruben Olivares (México). 1.— Rafael Herrera (México). 2.— Rodolfo Martínez (México). 3.— Jesús Castillo (México). 4.— Julio Guerrero (México). 5.— Koichi Okada (Japón). 6.— Jesús Pimentel (US). 7.— Katsuyoshi Kanazawa (Japón). 8.— Rogelio Lara (México). 9.— Agustín Senda (España). 10.— Enrique Pinder, (Panamá).
PESO MOSCA: Campeón: Erbito Salabarría (Filipinas) congelado. 1.— Masao Ohba (Japón). 2.— Orlando Amores (Panamá). 3.— Betulio González (Ven.). 4.— Susumu Hanagatta (Japón). 5.— Venice Brokorsor (Thailandia). 6.— Ferrillo Oliveira (Brasil). 7.— Ricardo Delgado (México). 8.— Fernando Atzori (Italia). 9.— Fernando Cabanela (Filipinas). 10.— Henry Nilsson. (GB).



ROBERTO NIELSEN REYES.— Al momento de recibir el trofeo del "Gran Premio de La Coruña" (España) de hipismo. El jinete nacional posiblemente llegará hoy luego de prolongada permanencia en Europa donde participó en varios concursos internacionales logrando varios triunfos para el hipismo boliviano. Mañana será premiado junto a otros, por el Comité Nacional de Deportes.

NATACION: NUEVA POSTERGACION DEL NACIONAL

El décimo cuarto campeonato nacional de natación que se llevará a cabo en nuestro medio, sufrió nueva postergación. Esta vez la fecha de iniciación fue fijada para el 18 de enero próximo. La determinación fue adoptada por la Federación Boliviana de este deporte en su última sesión, como emergencia del atraso que sufrirá la instalación del sistema de calefacción que servirá para atemperar el agua.
 Al respecto, el vicepresidente federativo, René Villavicencio, manifestó que "el nacional se llevará a cabo a partir de la fecha señalada, aún cuando no estén concluidas las obras mencionadas". Refiriéndose a las asociaciones y esta nueva postergación indicó: "Las asociaciones de Catavi y Tarija además de la pacífica manifestaron su conformidad por cuanto nos será imposible antes del 18 de enero tener en condiciones adecuadas el natatorio". La financiación para instalar el caldero, costará aproximadamente 50 mil pesos, razón por la que los federativos están recurriendo a la empresa privada para lograr un aporte económico que sirva para habilitar el natatorio de Obrajes, escenario del nacional.

CURSILLO PARA JUECES SE INICIO EN MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 29 (ANSA - INFORMEX) Dio principio un curso in

ternacional para árbitros de fútbol que dirigirá el presidente de la Comisión de Arbitraje de la FIFA señor Kenneth Aston, quien llegó ayer a esta ciudad.

El curso se desarrollará en el centro de capacitación de esta capital hasta el 4 de enero y han sido invitados al mismo, árbitros extranjeros y mexicanos tanto profesionales como amateurs.



Gloria Pinto, Teresa Delfin y Mónica Toro, integrantes del sexteto volibolista de San Antonio, campeón del torneo de Primera de Honor que controla anualmente la Asociación pa... de este deporte.

POR SOBORNAR LO CASTIGARON 2 AÑOS

SANTIAGO DE CHILE, 29 (ANSA).— El tribunal de penalidades de la Asociación Central de Fútbol condenó a dos años de suspensión, al utilero del club Naval, flamante campeón del torneo de ascenso y futuro militante de primera división, el que fue denunciado.

La pena afecta a José Gonzáles, el que fue denunciado por el jugador Enrique Iturralde de Ferrovianos, de haberse ofrecido una suma de dinero por "dejar pasar algunas pelotas" durante el partido que Naval y Ferrovianos disputaron en Santiago, cuando aún los primeros no tenían ninguna seguridad de obtener el campeonato.

Si bien durante la investigación no se había comprobado el cargo de soborno, lo que habría dado margen a una pena más drástica, se estableció que el utilero González, había mentado cuando se hizo la investigación.

COLO COLO

Santiago de Chile, 29 (ANSA).— El club de fútbol Colo Colo, uno de los más populares de Chile y cuarto clasificado en el reciente terminado torneo de primera división, efectuará una gira por Argentina y Perú.

Colo Colo jugará en Comodoro Rivadavia (Argentina) el seis y ocho de enero próximo y el trece y catorce lo hará en Lima frente al Municipal.

El equipo chileno jugará también en diversas ciudades del sur del país y programa una temporada internacional en Santiago, sin que hasta el momento haya señalado sus rivales.

NO MERECE REPAROS LA VICTORIA DE NACIONAL COMENTA LA PRENSA URUGUAYA

MONTEVIDEO, 29 (ANSA).— Nacional de Montevideo (campeón de América) conquistó la copa intercontinental "Europa-América" de fútbol al vencer anoche al Panathinaikos de Grecia (subcampeón de Europa) por dos a uno, en el encuentro de "vuelta" disputado en el estadio Centenario.

Los goles fueron convertidos por Artime para Nacional en dos oportunidades, a los 34 y 75' descontando a los 90' Friakuris, para el visitante, que como se sabe asumió la representación europea al despertar de la competencia, aduciendo "razones de seguridad" el campeón del viejo continente, Ajax de Holanda.

Pese a no cumplir una gestión de grandes méritos que no estuvo a la altura de sus mejores antecedentes, siendo discontinua a lo largo de los noventa minutos, el triunfo de Nacional no merece reparos.

Con esta victoria, la institución uruguaya culmina un año de excepcionales resultados en el campo deportivo como que además obtuvo en 1971, la copa "Libertadores", por tercera vez consecutiva el torneo local, y convirtiéndose ahora en el quinto equipo de este lado del Atlántico que alcanza el preciado trofeo "intercontinental", ya que anteriormente, como se sabe, lo conquistaron Peñarol (Uruguay), Santos (Brasil) ambos en dos oportunidades, Racing y Estudiantes de La Plata de la Argentina.

Europa la conquistó en cinco oportunidades, por conducto de Internazionale (Italia) en dos ocasiones, Milán (Italia), Real Madrid (España) y Feyenoord (Holanda).

El encuentro de anoche, pese a no alcanzar un elevado nivel técnico, igualmente deparó alternativas agradables para los sesenta mil espectadores que se dieron cita en el estadio Centenario.

La incesante movilidad de los hombres de ambos equipos —pese a los 35 grados de temperatura— y el constante afán ofensivo en medio de un juego equilibrado, por lo menos hasta los 30 minutos, hizo que las vallas defendidas por Manga y Economopoulos atravesaran por situaciones de real peligro, en su mayoría conjuradas con gran solvencia por los dos cuidapalos.

Nacional, que hasta ese momento había evidenciado un cierto nerviosismo particularmente refle-

jado en los hombros de la defensa que incurrieron en vacilaciones fue paulatinamente ajustando sus líneas conectándose con mas eficacia los medio campistas con los delanteros, y comenzó a insinuarse como una fuerza ligeramente superior.

Fundamental para desarticular la defensa griega, resultó la gestión de Cubilla que al tiempo que se convertía en pesadilla para sus custodios, hacía las delicias de la tribuna con su endiablado juego.

Precisamente un centro por él servido desde el corner, le dió la posibilidad a Artime (que aprobechó una falla de Economopoulos que erró el golpe de puño que le lanzó al esférico para conectar certero golpe de cabeza y decretar la apertura del score, cuando corrían 34 minutos.

En los últimos instantes de la etapa apertura, prosiguió un ligero predominio del once local, pese a que los griegos seguían luchando con gran tesón e intentaban encimar su marca individual sobre los delanteros de Nacional.

Al reanudarse las acciones, el panorama de juego no varió mayormente. Nuevamente en los primeros minutos de la etapa final se mantuvo un relativo equilibrio, con leve predominio de los visitantes, cediendo por entonces Nacional amplios espacios del terreno a sus rivales.

En un contragolpe, a los 60' Artime batió nuevamente a Economopoulos pero la conquista fue invalidada por el árbitro escocés Mackenzie, por posición ilícita del scorer.

Pero al igual que en el primer tiempo, al mediar el complemento "levantó" su juego Nacional, llegando con relativa facilidad a la última zona del campo griego.

Si las acciones se desarrollaron dentro de un patrón similar en ambas etapas, el segundo gol de Artime fue un calco del primero. Centro elevado por Espárrago que llega al área, salto de Economopoulos con el scorer fallada del golero al pretender restar con el puño, y Artime que incrusta la pelota en la red.

Tras la nueva conquista, los hombres de Nacional, jugaron últimos minutos del partido sin esforzarse mayormente y el Panathinaikos logró al filo de la terminación, su único gol por intermedio de Friakuris, que había sustituido a Kamaras a los 45'.

PANORAMA DEL AÑO EN FUTBOL EUROPEO

Roma, 29 (ANSA).— Por Paolo Carboni.— El 1971 fue un año en el que el interés de los amantes del deporte se concentró principalmente sobre el campeonato europeo por naciones; concluyeron las ocho rondas eliminatorias de los octavos de final y ocho escuadras se clasificaron para los cuartos de final a saber: Rumania, Bélgica, Hungría, Unión Soviética, Inglaterra, Italia, Alemania Occidental, Yugoslavia

Análogamente al campeonato por naciones concluyeron los octavos de final del torneo UEFA reservado a equipos "Under 23" se clasificaron para los cuartos de final Checoslovaquia, Bulgaria, Suiza, Unión Soviética, Dinamarca, Suecia, Holanda y Alemania Occidental.

Los resultados obtenidos en las rondas eliminatorias de los dos torneos reservados a seleccionados nacionales salvo alguna excepción, corresponden al valor futbolístico de las diversas naciones en liza y a los resultados obtenidos a lo largo de 12 meses por las nacionales más importantes.

Madurga, el mediocampista de Boca Juniors, puede ser transferido en cualquier momento a otra institución. Boca está echando la casa por la ventana y todos sus cracks están en "liquidación".

DRAW ENTRE ALLOTEY Y BOLAÑOS

QUITO, 29 (ANSA).— Los pugilistas Alotey, de Ghana y Ramiro Bolaños de Ecuador, de la categoría límite completo, empataron en el fatigoso combate, a 10 rounds, ayer en esta ciudad, a 10 rounds. Los comentaristas destacan que el africano, ex-campeón del imperio británico, estuvo superior en el juego de pier-

nas, con extraordinaria movilidad de cintura, tranquilo, elegante, técnico e inmutable a pesar de los ataques de su rival, en otras peleas internacionales, el ecuatoriano Hugo Muñoz derrotó por K.O. al nicaragüense José Urbina (128 libras) y Hernando Mullo de Ecuador, venció también por K.O. al peruano Juan Torres (128 libras).

NUEVO FORMULA UNO

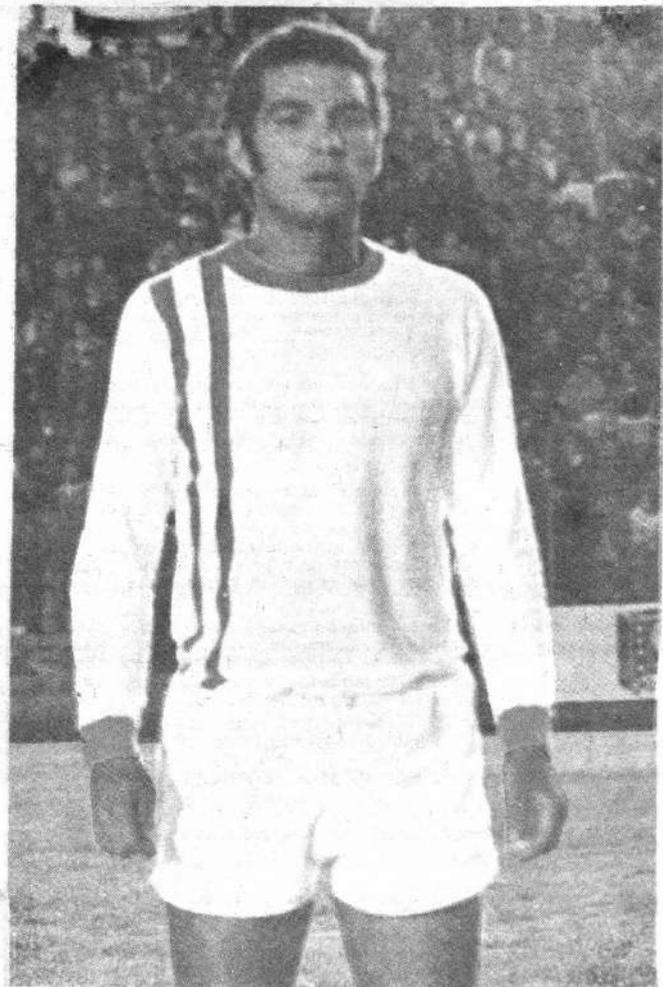
MILAN, 29 (ANSA).— Un nuevo coche debutará en el gran premio de Argentina de fórmula.

El 23 de enero, perteneciente a la escudería Frank Williams, se anunció ayer.

Al menos dos ejemplares del modelo "Politec Ford" —con motor Ford de tres litros a ocho cilindros— serán confiados a la escudería del teamericano Frank Williams, uno de los cuales será el francés Henry Pescarolo, dicha escudería participará en todos los Grandes Premios de la próxima temporada.

DIFICIL COTEJO EL QUE JUGARAN MUNI-ORIENTE

EN COCHABAMBA, AURORA-CHACO SON ENCUENTROS DEL NACIONAL



Es una de las piezas importantes del conjunto de Oriente Petrolero. Toninho será de la partida esta noche en el cotejo que los cruceños juegan con Municipal.

Con dos partidos finalizará hoy la primera rueda de la fase final del campeonato nacional por la copa "Libertador Simón Bolívar".

Aquí, en el estadio Hernando Siles, Municipal recibirá la visita del líder de la competencia, Oriente Petrolero, de Santa Cruz, mientras que en Cochabamba Aurora será anfitrión de Chaco, escolta del puntero y con muchas posibilidades de ganar una de las clasificaciones.

MUNI-ORIENTE

El enfrentamiento que se escenificará en el campo de Miraflores, está rodeado de una especial expectativa. El solo hecho de que los protagonistas del juego estén ubicados en situaciones preferentes y que estén considerados entre los mejores animadores de la com-

petencia despierta de por sí el interés de los adictos a esta práctica.

Una victoria para cualquiera sería sumamente importante. De ganar los orientales seguirían primeramente aumentando su chance de obtener la copa de este año. Venciendo los ediles mejorarían su situación y perspectivas crecientes mejoramiento.

CHACO-AURORA

En el estadio Félix Capriles de la ciudad de Cochabamba, Aurora, que decepcionó en lo que va del torneo, encuentra una buena oportunidad de reanudar. Jugará con Deportivo Chaco, serio candidato a mantener el título que está en su poder y de los equipos más regulares y más solventes de la competencia.

SUBVENCIONARAN VIAJE DE CUADRO CANASTERO

COB APORTARA CON CINCO MIL PESOS

El Comité Olímpico Boliviano subvencionó con cinco mil pesos a la Federación Boliviana de Baloncesto para que viaje el seleccionado juvenil femenino a competir en el Bolivariano de Táchira.

Según expresiones del titular del COB, José Gamarrá Zorrilla, el dinero fue sacado

de "una cuenta especial que no está presupuestada en la cuenta del Comité Olímpico".

ENTRENADORES

Las federaciones de atletismo, esgrima, ciclismo, natación y baloncesto, entregarán en los siguientes días

una terna para que el Comité Olímpico escoja el beneficiario de la beca para entrenadores que se llevará a cabo en el curso del siguiente año.

El cursillo se iniciará a fines de enero con duración de un año y posible ampliación a dos.

BALONCESTO: NO TUVO RIVAL LA SELECCION

- MUNICIPAL NO LE HIZO FRENTE
- RESTAN POR CORREGIR ERRORES

En apabullante demostración, el seleccionado nacional femenino de baloncesto doblegó anoche a Municipal por 75-22, tras aventajar en la primera fracción por 45-10.

La confrontación presentó al combinado más armado, con clara función ofensiva, porque el conjunto edil en ningún momento le hizo frente. Municipal, en vez de presentarse debidamente reforzado para servir de buen "sparring" lo hizo con su elenco juvenil y estuvo lejos de presentar resistencia al seleccionado.

Empero, es necesario anotar que el equipo "verde" mejoró ostensiblemente con relación a su anterior enfrentamiento frente al mismo elenco

co comunero a puerta cerrada. Ofensivamente hizo ver su asimilación de jugadas "estudiadas" mediante las cuales ingresó fácilmente hasta tablero edil. Sin embargo, excepción hecha del primer periodo, estuvo ausente el lanzamiento de media distancia.

Municipal marcó mal y por ello las seleccionadas vieron facilitada su labor ofensiva. Sin embargo, también demostraron que les falta trabajar mejor bajo el tablero. La carencia de reboteadoras se le tornó un problema importante al combinado. Las "pivotes" de turno (Julia Sandoval y Beatriz Cay) tendrán que emplearse más a fon-

do si son mantenidas en la importante función, aunque, en la víspera la Cay se desenvolvió mejor que Sandoval.

Defensivamente, la selección marcó a presión y le dio buen resultado. Tal vez porque los rivales no emplearon un sistema adecuado como para quebrar la muralla, lo cierto es que no tuvo problemas para contener el endeble ataque comunero. En las fotos inferiores (izquierda) Betty Saavedra, (derecha), el grupo que irá a Táchira.

DENUNCIA DE SOBORNO SURGEN DERIVACIONES EN FUTBOL ARGENTINO

Buenos Aires, 29 (ANSA). El presidente y otros dos altos funcionarios del club de primera división Banfield fueron condenados a prisión preventiva por la justicia por infracción a las normas sobre soborno de la ley del deporte.

Los condenados son el presidente del Banfield, Carlos Ismael Soper y el secretario y el profesor de la misma institución, Pedro Luis Casson y Florencio Alberto Castro, respectivamente. Todos quedaron en libertad bajo caución juratoria.

El caso de soborno se produjo en octubre de este año, poco antes de disputarse el cotejo entre Banfield y Ferrocarril Oeste por el torneo metropolitano de fútbol de primera división.

DEPOSITO LEGAL L.P. 113-1000

